



# Kirkeler Nachrichten

Amtliches Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Kirkel mit ihren Ortsteilen

Altstadt



Erholungsort

Wo es Ritttern einst gefiel

Kirkel-Neuhäusel



Limbach



Die „Kirkeler Nachrichten - Amtliches Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Kirkel“ erscheinen jeden Freitag und werden allen Haushalten unentgeltlich zugestellt. Einzelbezug durch den Verlag gegen Berechnung der Selbstkosten. Herausgeber und verantwortlich für den amtlichen Teil: der Bürgermeister der Gemeinde Kirkel, 66459 Kirkel, Telefon 0 68 41 / 80 98-0, E-Mail: amtsblatt@kirkel.de.

37. JAHRGANG | 135

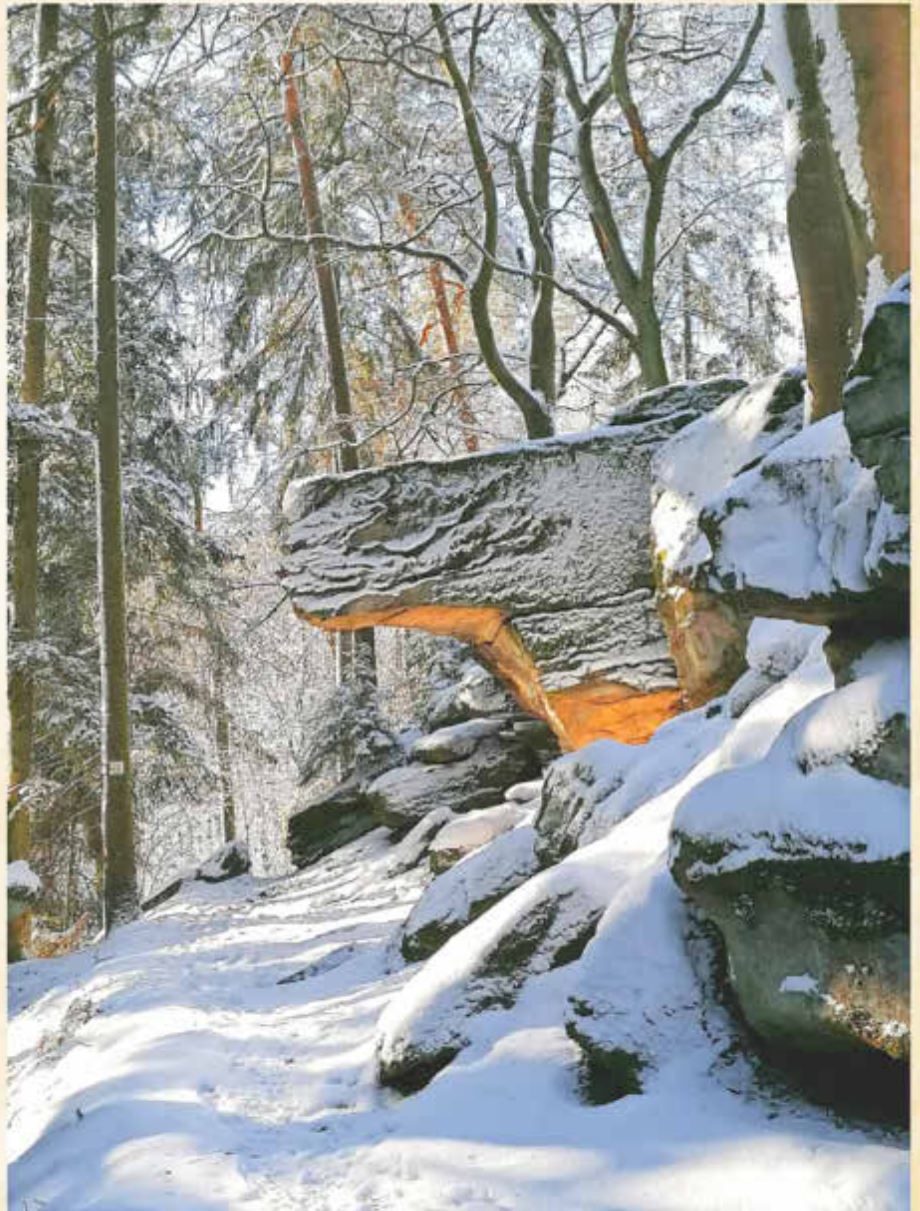
Freitag, 19. Februar 2021

NUMMER 7/2021

**Bleiben  
Sie  
gesund!**

**Ostermarkt in der  
Limbacher Mühle  
am 27./28. März  
abgesagt**

(Nähere Informationen  
unter „Aus der  
Gemeinde“)



**Die Hollerkanzel im Winter,  
Foto: Rita Hooß**

Gewinnerin der Fotochallenge Winter 2020/21

– Kirkel im Winter –

(Nähere Informationen unter „Aus der Gemeinde“)

# Rufbereitschaft

... der Gemeindewerke Kirkel GmbH



Tel. 0 68 21/ 200-426 • Fax 0 68 21 / 200-300

Bitte nur bei Störungen der Strom-, Gas- und Trinkwasserversorgung anrufen

# Wichtige Rufnummern



## NOTRUF

Feuerwehr, Rettungsdienst, Notarzt ..... 1 1 2  
Polizei ..... 1 1 0

## POLIZEI

Polizeiinspektion Homburg..... 06841/1060  
Polizeiposten Kirkel, Hauptstr. 12, OT Limbach  
(Mo., 10.00-12.00 Uhr, Do., 14.00-17.00 Uhr)..... 06841/81427

## FEUERWEHR

**Feuerwehr Kirkel** - Wehrführer Gunther Klein ... 06841/81510  
Integrierte Leitstelle..... 0681/3946130

## NATURSCHUTZBEAUFTRAGTE

Altstadt Amt zurzeit nicht besetzt  
Kirkel-Neuhäusel -  
H. Schwartz, ..... Tel. 0176/24686266 o. 06849/9929599  
Limbach - Patric Heintz,  
Dunzweilerstr. 77, Waldmohr ..... 0151/14371750

## FORSTREVIER

Kirkel..... 0175/2200839  
Homburg/Altstadt..... 0175/2200886

## ÄRZTE

Hermann Forster, FA Allgemeinmedizin,  
Kirkel-Neuhäusel, Goethestraße 4a ..... 06849/515  
Dres. med. Kirch/Nicklaus (Internistin),  
Kirkel-Neuhäusel, Wielandstr. 27 ..... 06849/484  
Dr. med. (R) Delia Pop, In den Stockgärten 10.... 06841/80020  
Dr. med. Zimper, Altstadt,  
Lappentascher Str. 3..... 06841/8274  
Dr. med. Teja/Martini/Meißner, Limb.,  
Ludwigst. Str. 5..... 06841/81575  
Allgemeinärztinnen/Internist  
Nebenbetriebsstätte, Talstraße 2..... 06841/89242

## ZAHNÄRZTE

Dr. Dimut Arens, Kirkel-Neuh., Kaiserstraße 93..... 06849/270  
Dr. H. Lehmann/O. Happel, Limbach,  
Bahnhofstr. 8 ..... 06841/80222  
ZÄ Claudia Lang, Limbach, Hauptstr. 67 ..... 06841/8222  
Dr. Georg Feld, Kirkel-Neuhäusel,  
Goethestr. 26..... 06849/91101

## TIERÄRZTE

Christine Johann, Limbach, Im Teich 1 ..... 06841/89396  
Nicole Walter, Am Tannenwald 4..... 06849/991606

## APOTHEKEN

Blies-Apotheke, Limbach, Bahnhofstraße 17 ..... 06841/80635  
Burg-Apotheke, Kirkel-Neuh.,  
Goethestraße 4a..... 06849/220

## Krankenpflege und Mobile Soziale Dienste

Ökum. Sozialstation Homburg-Kirkel gGmbH,  
Entenmühlstraße 34 ..... 06841/61660

## Arbeiter-Samariter-Bund

ASB Tagespflege „Im Burggarten“ ..... 06849/9918693  
..... 0160/92080666  
ASB Pflegedienst Saar..... 06849/9918695  
ASB OV Saarpfalz, Leibs Heisje ..... 06841/981413  
ASB „Essen auf Rädern“ ..... 0157/53191117  
ASB Seniorenzentrum Limbach..... 06841/984900

## BEHINDERTENBEAUFTRAGTER

Georg Suchanek..... 0173/2993774

## SENIORENBEAUFTRAGTER

Hans Peter Schmitt..... 06849/714

## PFLEGESTÜTZPUNKT

im Saarpfalz-Kreis..... 06841/1048025

## SCHULEN

Grundschule Kirkel-Neuhäusel ..... 06849/325  
Grundschule Limbach ..... 06841/80583  
Gemeinschaftsschule Kirkel ..... 06841/980040

## KINDERGÄRTEN/-TAGESSTÄTTEN

Prot. Kindertagesstätte „Himmelsgarten“  
Altstadt..... 06841/80099  
Prot. Kindertagesstätte Kirkel-Neuhäusel ..... 06849/6116  
Kath. Kindertagesstätte „St. Joseph“  
Kirkel-Neuhäusel ..... 06849/1231  
Prot. Kindertagesstätte Limbach..... 06841/80788  
Kath. Kindertagesstätte Limbach..... 06841/982888

## KIRCHLICHE EINRICHTUNGEN

**Ev. Kirchengemeinde Limb.-Altstadt**  
- Pfarramt 1..... 06841/80286  
- Pfarramt 2..... 06826/2784  
**Ev. Kirchengemeinde Kirkel-Neuhäusel**..... 06849/264  
**Pfarrei Heilige Familie Blieskastel** ..... 06842/4628  
Telefonseelsorge..... 0800/1110222

## BEVOLLMÄCHTIGTE BEZIRKSSCHORNSTEINFEGER

**Altstadt**  
Michael Kimmel, Schulstr. 15,  
66894 Wiesbach..... 06337/2099196

**Kirkel-Neuhäusel**  
Mike Therre, Auf den Eichgärten 4,  
66606 St. Wendel..... 06854/908880

Horst Angel, Karlstr. 42,  
66557 Illingen-Welschbach ..... 06825/2800  
oder ..... 0177/7793396

(genaue Zuständigkeit bitte unter Tel. 06841/809812  
oder 809813 erfragen)

## Limbach

Horst Angel, Karlstr. 42,  
66557 Illingen-Welschbach ..... 06825/2800

## Fahrradbeauftragter der Gemeinde Kirkel

Armin Jung ..... 06841/809860

## GEMEINDEVERWALTUNG KIRKEL

Rathaus Limbach, Hauptstraße 10 ..... 06841/8098 - 0  
Telefax ..... 06841/8098 - 10  
Internet..... <http://www.kirkel.de>  
E-Mail: ..... [gemeinde@kirkel.de](mailto:gemeinde@kirkel.de)

**Öffnungszeiten:** montags bis freitags, 8.00-12.00 Uhr, montags,  
dienstags und donnerstags, 13.30-16.00 Uhr. Mittwoch- und  
Freitagnachmittag geschlossen.

**Bürgeramt:** Mo. - Fr., 8.00 - 12.00 Uhr, Mo. u. Di., 13.00 - 16.00  
Uhr, Do., 13.00 - 17.00 Uhr. Mittwoch- und Freitagnachmittag  
geschlossen.

Außerhalb dieser Zeiten: Terminvereinbarung  
unter ..... 06841/8098-16, -17, -18

**Bitte beachten Sie die im Innenteil veröffentlichten, geänderten Öffnungszeiten während der Covid-19-Pandemie!**

**Standesamt:** Rathaus, 66386 St. Ingbert,  
Am Markt 12, EG, Zi. 1 u. 2..... Tel. 06894/13104  
Fax 06894/13105

E-Mail: [standesamt@st-ingbert.de](mailto:standesamt@st-ingbert.de)

## Öffnungszeiten:

Mo. u. Di., 8 - 16 Uhr, Mi. u. Fr., 8 - 12 Uhr, Do., 8 - 18 Uhr

## Bürgermeister Frank John,

Limbach, Auf dem Zimmerplatz 23 -

Sprechstunden tägl. nach Vereinbarung..... 06841/80980

**1. Beigeordneter** Günter Ostermayer..... 01577/1824037

**2. Beigeordneter** Peter Voigt..... 06841/89363

**3. Beigeordneter** Max Limbacher ..... 0175/7711447

## ORTSVORSTEHER

**Altstadt:** Peter Voigt, Erbacher Str. 23 ..... 06841/89363

**Kirkel-Neuhäusel:** Hans-Dieter Sambach ..... 0160/97939798

**Limbach:** Max V. Limbacher, Hauptstr. 117..... 0175/7711447

## SCHIEDSLEUTE für die Schiedsbezirke

**Kirkel-Neuhäusel:** Günter Bast,  
Goethestr. 13a..... 06849/991886

**Altstadt u. Limbach:** n.n.

Stellvertretung: Günter Bast,  
Goethestraße 13a, ..... 06849/991886

## SAARLÄNDISCHER ANWALTVEREIN

24 Std. anwaltlicher Notdienst  
in Strafsachen ..... 0172/6806275

## GEMEINDEWERKE KIRKEL GmbH

Limbach, Hauptstr. 10 b  
Fax 06841/981525 ..... 06841/9815-0  
E-Mail: ..... [info@gwkirkel.de](mailto:info@gwkirkel.de)

## Bereitschaftsdienst



### Bereitschaftsdienst

Für Hör- und Sprachgeschädigte – saarländische Rettungsleitstelle  
Fax: 110 oder 112

### Ärztlicher Bereitschaftsdienst (inkl. Kinderärzte / Augenärzte / HNO-Ärzte)

Ab 01.01.2020 gilt die **116117** bundesweit einheitlich als Rufnummer für den **ärztlichen Bereitschaftsdienst**. Ab diesem Zeitpunkt sind unter der **116117** künftig an allen Tagen der Woche alle ärztlichen Bereitschaftsdienste (inkl. dem kinder-, augen- und HNO-ärztlichen Bereitschaftsdienst) sowie die Bereitschaftsdienstpraxen für die Patienten zu erreichen.

**Am Wochenende:** Samstag, 8:00 Uhr bis Montag, 8:00 Uhr **innerhalb der Woche:** Montag, Dienstag u. Donnerstag von 18:00 Uhr bis 8:00 Uhr am Folgetag, Mittwoch u. Freitag von 13:00 Uhr bis 8:00 Uhr am Folgetag sowie an **Feiertagen:** von 8:00 bis 8:00 Uhr am Folgetag

**ist für Kirkel-Neuhäusel dienstbereit:** die **Bereitschaftsdienstpraxis (BDP) am Kreiskrankenhaus St. Ingbert**, Klaus-Tussing-Straße 1 (oder für die Anfahrt mit Navigationsgeräten: Elversberger Straße 90, 66386 St. Ingbert), Tel.: **06894/4010** (telefonische Anmeldung erbeten) oder Tel.: **116117**

**für Limbach und Altstadt:** (von Samstag 8:00 Uhr bis Montag 8:00 Uhr) die **Bereitschaftsdienstpraxis Homburg: Uniklinik Gebäude 57.2 (Chirurgie)**, Kirrberger Straße 100, Homburg, Tel. **06841/1633250 (Anmeldung erforderlich)**.

Sa, So, Feiertag, Brückentag (falls Ihr Hausarzt nicht erreichbar), 8:00 – 8:00 Uhr (Praxis selbst von 8:00 bis 22:00 Uhr besetzt).

### Zahnärztlicher Notfalldienst

Nur für dringende Fälle und nach vorheriger telefonischer Vereinbarung

**20./21.02.:**  
Freidinger E., Pirminiusstraße 38a, Blieskastel/Lautzkirchen,  
Tel.: 06842/9216777

Auch im Internet unter [www.zahnaerzte-saarland.de](http://www.zahnaerzte-saarland.de) finden Sie den aktuellen zahnärztlichen Notfalldienst. Die Patienten-Informationen der saarländischen Zahnärzte erreichen Sie jeden Mittwoch von 14 bis 16 Uhr telefonisch unter 0681/5860825.

### Kinderärztlicher Notfallvertretungsdienst

**Bereitschaftsdienstpraxis für Kinder und Jugendliche an der Marienhausklinik St. Josef Kohlhof, Klinikweg 1-5, Neunkirchen-Kohlhof, Tel.: 06821/3632002 sowie die bundesweit einheitliche Nummer 116117 (telefonische Anmeldung erforderlich)**

**Öffnungszeiten:**  
Von Samstag, 8:00 Uhr, bis Montag, 8:00 Uhr, sowie an allen Feiertagen, am 24. und 31.12., an Rosenmontag und an den sogenannten Brückentagen.

**Krankenpflegestationen**  
Am Samstag/Sonntag, 20./21.02.: ist die dienstbereite Schwester der Ökumenischen Sozialstation Homburg-Kirkel gGmbH unter der Rufnummer 0163/6166060 erreichbar!

### Apotheken-Bereitschaftsdienst

Dienstzeit jeweils von 8:00 bis 8:00 Uhr am anderen Tag.  
Grundsätzlich kann immer die nächsterreichbare dienstbereite Apotheke aufgesucht werden.

**Notdiensthotline: 0800/0022833**  
**20.02.:**

Hohenburg-Apotheke, Kaiserstraße 16, Homburg,  
Tel.: 06841/2500  
Johannis-Apotheke, Obere Kaiserstraße 113, St. Ingbert-Rohrbach,  
Tel.: 06894/53500  
Rats-Apotheke, Zweibrücker Straße 10, Blieskastel,  
Tel.: 06842/4422

**21.02.:**  
Blies-Apotheke, Bahnhofstraße 17, Kirkel-Limbach,  
Tel.: 06841/80635  
Marien-Apotheke, Dürerstraße 81, Homburg-Erbach,  
Tel.: 06841/73273

Markt-Apotheke, Rickertstraße 42, St. Ingbert,  
Tel.: 06894/4405  
Schlossberg-Apotheke, Kardinal-Wendel-Straße 26, Blieskastel,  
Tel.: 06842/9610008

### Tierärztlicher Notdienst

von Samstag, 12:00 Uhr bis Montag, 7:00 Uhr, falls der Haustierarzt nicht zu erreichen ist (nach telefonischer Terminvereinbarung)

**20./21.02.:**  
Tierärztin Dr. von Rauchhaupt, Karlstraße 1, 66424 Homburg,  
Tel.: 06841/5857

**21.02.:**  
Tierarzt Scholz, Oststraße 74, St. Ingbert, Tel.: 06894/8950501

## Müllabfuhrtermine

### HAUSMÜLLABFUHRTAGE

gesamtes Gemeindegebiet:  
Biotonne und Restmüllgefäß **montags** alle 14 Tage im Wechsel:  
ungerade Woche ..... Restmüll  
gerade Woche ..... Biomüll  
Beschwerden und Reklamationen  
unter Telefon 06849/9008-0 (Firma Remondis) oder  
Telefon 0681/5000555 EVS-Kundenservice-Center: ([www.evs.de](http://www.evs.de))

### WERTSTOFFABFUHR („Gelbe Tonne“):

gesamtes Gemeindegebiet:  
**montags, ungerade Kalenderwoche**  
Beschwerden und Reklamationen unter:  
Tel.: 06849/9008-0 (Firma Remondis)

(Änderungen werden in den Kirkeler Nachrichten bekanntgegeben.)

### Kompostieranlage in Limbach

**Öffnungszeiten ab Zeitumstellung Sommerzeit:** dienstags, mittwochs und freitags von **16.00 bis 19.00 Uhr** und samstags von **9.00 bis 17.00 Uhr**

**Öffnungszeiten ab Zeitumstellung Winterzeit:** dienstags, mittwochs und freitags von **14.00 bis 17.00 Uhr** und samstags von **9.00 bis 16.00 Uhr**

### Wertstoffzentrum Homburg, Am Zunderbaum

**Öffnungszeiten:** Mo., Di., Mi., Fr., 11.00 – 17.00 Uhr, Do., 9.00 – 17.00 Uhr, Sa., 8.00 - 15.00 Uhr, Tel. 06841/101878

**Bitte beachten Sie, dass der Annahmeschluss in der Regel 15 Minuten vor Ende der Öffnungszeiten liegt, um eine Abfertigung bis zur Schließzeit zu gewährleisten.**

## Amtliche Bekanntmachungen



### Wir gratulieren



22.02.2021 90. Geburtstag von Frau Thea Tillmanns, wohnhaft in Kirkel, Ortsteil Kirkel-Neuhäusel, Goethestraße 44.

## Die Verwaltung informiert



### Informationen zu Corona

Tagesaktuelle Informationen bezüglich der Corona-Pandemie und den damit einhergehenden Regeln und Verordnungen finden Sie unter [www.kirkel.de](http://www.kirkel.de) und unter [www.corona.saarland.de](http://www.corona.saarland.de) !

### Gemeinde Kirkel „Zugang Rathaus“

Der Zugang zu den Diensträumen wird für den Publikumsverkehr nach jeweiliger individueller Terminabsprache zugelassen. Diese sind unter folgender Nummer zu beantragen: **06841 / 8098-0**.

Ansonsten bleibt das Dienstgebäude verschlossen.  
Die Servicezeiten bleiben weiterhin reduziert. Bis 15:30 Uhr können Kundentermine vereinbart werden. Die Verwaltung schließt für die Kundschaft weiterhin ab 16:00 Uhr, der „lange“ Donnerstag entfällt zurzeit. Generell ist das Rathaus am Mittwoch- sowie Freitagnachmittag geschlossen.

Vor dem weiteren Zugang in das Gebäude haben die Kunden sich die Hände zu desinfizieren. Im Eingangsbereich steht hierfür ein entsprechender Spender zur Verfügung. Zugang für Kunden wird nur unter Einhaltung des Tragens einer medizinischen Gesichtsmaske (= OP-Masken oder auch Masken der Standards KN95/N95 oder FFP2 oder höherer Standards) gewährt.

Nach Möglichkeit sind Einzeltermine zu vereinbaren.  
Alle hygienerechtlichen Vorgaben und Abstandsmarkierungen sind einzuhalten!

### Vollsperrung der „Weiherstraße“ im Ortsteil Limbach vom 23.02.2021 bis 02.03.2021

Wegen der Herstellung eines Hausanschlusses muss die Weiherstraße im Bereich des Anwesens Haus-Nr. 4 für den Fahrzeugverkehr gesperrt werden.

Der Anliegerverkehr ist frei bis zur Baustelle.  
Ein Durchgang für Fußgänger bleibt erhalten.  
Ich bitte alle Betroffenen um Verständnis.

Der Bürgermeister:  
Im Auftrag  
Zorn

## Pegelstand der Blies wird über IOT gemessen

Das *Internet of Things (IoT, Internet der Dinge)* ist aktuell in aller Munde. IoT bedeutet, dass Geräte, Maschinen oder auch einfache Sensoren (z.B. für Umweltmessungen) - ähnlich dem klassischen Internet - elektronisch miteinander vernetzt werden.

Die hierfür notwendige Techniken - insbesondere auch zur drahtlosen, funkbasierten Kommunikation - haben sich in den letzten Jahren enorm weiterentwickelt. Heute ist es damit z.B. möglich, kostengünstig und bei Bedarf weitab von Strom- und DSL-Anschlüssen, Messungen zu installieren. Die Gemeinde Kirkel setzt dabei auf eine offene Technologie mit dem Namen LoRaWAN.

Im Rahmen eines gemeinsamen Pilotprojektes mit dem ortsansässigen Ingenieurbüro Leidner hat die Gemeinde Kirkel ein Pilot-LoRaWAN-Netzwerk in Kirkel aufgebaut

Zurzeit werden von 3 Messfühler die Bodentemperaturen im Ortsteil Limbach übermittelt. Diese Messungen, die im Internet abrufbar sind, können dem Winterdienst des Bauhofes behilflich sein, zu entscheiden, ob der Winterdienst aktiviert werden muss oder nicht. Zukünftig ist geplant, diese Sensoren an ausgewählten Punkten in der gesamten Gemeinde Kirkel zu installieren.

Aktuell interessant, insbesondere für die Feuerwehr Kirkel, ist die Messung des Pegelstandes der Blies zwischen Limbach und Altstadt. Die Feuerwehr kann im Internet den Pegelstand der Blies im Blick behalten und sehen, ob der Pegel der Blies kritisch wird und eventuell Hochwasseralarm ausgelöst werden muss. In der Zukunft soll die Software der Sensoren so programmiert werden, dass diese aufgrund der gemessenen Daten, eigenständig übers Handy Alarm geben, um Hochwasseralarm oder den Winterdienst in der Gemeinde auszulösen. Es gibt aber noch andere Einsatzmöglichkeiten der LoRaWAN Technik so zum Beispiel für CO<sub>2</sub>-Messungen in Räumen, Verkehrszählung an Radwegen, Füllstandsanzeigen Parkraumsensoren, Ein und Auslasskontrollen, etc.

Auf der Homepage der Gemeinde Kirkel kann man unter dem Reiter Rathaus und Service den Punkt Pilotprojekt LoRaWAN, IoT in Kirkel die Pegelstände und die Temperaturen nachschauen.

Die geschaffene LoRaWAN-Infrastruktur verfolgt dabei einen Community-Ansatz, bei dem die Bürger und Unternehmen in Kirkel das Netz frei nutzen können. Kirkel beteiligt sich damit an einer weltweiten, offenen IoT-Lösung: dem TTN (The Things Network, <https://www.thethingsnetwork.org/>).

Ansprechpartner:

### Ingenieurbüro Leidner

Dr. Thomas Leidner

06849 / 600676

t.leidner@i3l.de

### Gemeinde Kirkel

Armin Jung

06841 / 8098-60

a.jung@kirkel.de

## Öffnungszeiten der Kirkeler Büchereien

### ▪ Limbach: Gemeindebücherei Limbach und Altstadt

Hauptstraße 12, Tel.: 06841 / 8098-43

E-Mail: [gemeindebuecherei-kirkel@web.de](mailto:gemeindebuecherei-kirkel@web.de) / web-Seite: [www.bibkat.de/kirkel](http://www.bibkat.de/kirkel)

Öffnungszeiten: **dienstags** von 14:30 Uhr - 18:00 Uhr

**donnerstags** von 14:30 Uhr - 17:00 Uhr

### ▪ Neuhausel: Gemeindebücherei/KOB St. Joseph Kirkel-Neuhausel

im Alten Rathaus (Goethestraße 9), Tel.: 06849 / 315

E-Mail: [gemeindebuecherei-kirkel@web.de](mailto:gemeindebuecherei-kirkel@web.de) und [koeb.kirkel@bistum-speyer.de](mailto:koeb.kirkel@bistum-speyer.de)

web-Seite: [www.bibkat.de/kirkel-neuhausel](http://www.bibkat.de/kirkel-neuhausel)

Öffnungszeiten: **mittwochs** von 16:00 Uhr - 18:00 Uhr

**freitags** von 15:00 Uhr - 17:00 Uhr

Auf Ihren Besuch in einer unserer Büchereien freuen wir uns.

Ihr Bücherei-Team

## Abhol- und Lieferangebote innerhalb der Gemeinde Kirkel

Viele Gewerbetreibende haben ihre Angebote der aktuellen Notlage angepasst. So gibt es in der Gemeinde auch weiterhin einige Abhol- und Lieferangebote. Eine Liste mit den aktuellen Services und den Kontaktdaten der Anbieter finden Sie auf der Homepage der Gemeinde Kirkel unter [www.kirkel.de/aktuelles-termine/nachrichten](http://www.kirkel.de/aktuelles-termine/nachrichten).

## Das Standesamt informiert



Frau Angela Wendel geb. Conrad und Herr Henning Wendel, beide wohnhaft in Kirkel, Zum Schwimmbach 8, haben am Freitag, dem 12. Februar 2021, die Ehe geschlossen.

Die Trauung fand im Rathaus in St. Ingbert statt.

## Andere Behörden



## Der Landesbetrieb für Straßenbau (LfS) und die Autobahn GmbH informieren

**ADAC Staubilanz 2020: Saarland belegt erneut Spitzenplatz in der Mobilität**

Der ADAC hat seine Staubilanz für das Jahr 2020 vorgelegt. Das Ergebnis: Bezogen auf das vorhandene Autobahnnetz hatte das Saarland im Ranking der Bundesländer hinter Thüringen und Mecklenburg-Vorpommern das geringste Stauausmaß.

So konnte laut ADAC im Saarland zwar ein Anstieg der einzelnen Staumeldungen verzeichnet werden. Jedoch hat sich die Staulänge und Staudauer auf den saarländischen Autobahnen insgesamt reduziert. Das hat im Ranking der Bundesländer zu der Platzierung unter den ersten drei geführt.

„Das Saarland braucht eine gute Verkehrsinfrastruktur, ganz unabhängig von den Herausforderungen, welche die Corona-Pandemie im vergangenen Jahr auch für Straßenplanung und Bauwesen bedeutete. Dass wir trotz des geringeren Verkehrsaufkommens etwa gleich liegen bei der Staubilanz, zeigt, dass wichtige Straßenbauprojekte weiter vorangetrieben wurden und es voran geht mit den Straßen im Saarland. Ich hoffe, dass wir in diesem Jahr auch mit der Reform der Straßenverwaltung an diesen positiven Trend anknüpfen werden“, so Verkehrsministerin Anke Rehlinger.

Auch Werner Nauerz, Leiter des Landesbetriebs für Straßenbau, nimmt die erneute Top-Platzierung erfreut zur Kenntnis: „Im Saarland staute es sich auch im Jahr 2020 wieder einmal erheblich weniger als fast überall sonst in der Republik. Zum vierten Mal in Folge belegten wir einen sehr guten Platz drei. Trotz Autobahn-Großprojekten wie z. B. der Sanierung der Illtalbrücke im Bereich der A1 oder dem Neubau der Saarbrücke der A 8 bei Saarlouis konnte die Belastung für den Verkehr sogar noch leicht gesenkt werden.“

Insgesamt zeigt sich der LfS zufrieden mit dem Ergebnis der Staubilanz 2020. Neuerungen wie beispielsweise der Fachbereich Baukoordination, aber auch die enge Kooperation mit den Akteuren der Bauwirtschaft und der Verkehrssicherungsbranche konnten in 2020 dabei auch auf der Autobahn ihre Wirkung entfalten.

Seit 01.01.2021 hat die Niederlassung West der Autobahn GmbH - Außenstelle Neunkirchen die Verantwortung für Planung, Bau und Betrieb des Autobahnnetzes im Saarland übernommen. Der Leiter der Außenstelle, Carsten Chassard, ist sich der damit einhergehenden Verpflichtung bewusst. „Baustellenkoordination und ein gutes Baustellenmanagement sind Eckpfeiler der individuellen Mobilität im Straßenverkehr, insbesondere für täglich zehntausende Pendler in der Region auf dem Weg von und zur Arbeit. Wir wollen die gute Arbeit fortführen, die der Landesbetrieb für Straßenbau in den vergangenen Jahren hier geleistet hat und den bundesweiten Platz drei im Ranking zumindest verteidigen, sofern das durch verkehrstechnische Maßnahmen möglich ist“, verspricht Chassard. Dabei sei aber zu beachten, dass eine Vielzahl von Stauereignissen nicht aus Bauaktivitäten resultiere. Insbesondere Verkehrsunfälle und - wie in den letzten Tagen erkennbar - Wetterbedingungen und nicht wintertaugliche Ausrüstung von Fahrzeugen setzen den für die Stauvermeidung verantwortlichen Baustellen- und Verkehrsplanern bei Bund- und Land unüberwindbare Grenzen.

## Verbraucherzentrale des Saarlandes e.V.

### Mit dem richtigen Kniff Heizkosten sparen

Einmal im Jahr flattert sie ins Haus: die **Heizkostenabrechnung**. In den letzten Monaten sind die Heizungen öfter als sonst auf Hochtouren gelaufen. Ursache ist das Arbeiten und Lernen zu Hause.

Für viele Mieter ist und bleibt die Heizkostenabrechnung ein Buch mit sieben Siegeln. „Insbesondere, wenn eine hohe Nachzahlung gefordert wird, sollten Verbraucher sich beraten lassen“, sagt Cathrin Becker, Energieberaterin der Verbraucherzentrale.

Oft helfen schon kleine Maßnahmen, um den eigenen Verbrauch zu senken. Dazu gehört etwa die bessere Einstellung der Heizkörper nach dem eigenen Bedarf.

Weitere Tipps:

#### 1. Kein Versteckspiel:

Heizkörper von Verkleidungen, Möbeln und Vorhängen befreien. Nur so kann die Wärme ungehindert an den Raum abgegeben werden.

#### 2. Tür zu:

Kühlere Räume nicht mit der Luft aus warmen Räumen heizen. Denn mit der warmen Luft wird auch viel Feuchtigkeit transportiert, die kondensieren und zu Schimmelbildung führen kann.

#### 3. Gut gelüftet:

Mindestens zweimal täglich fünf bis zehn Minuten mit weit geöffneten Fenstern lüften, um die Raumluft schnell auszutauschen. Anschließend die Fenster wieder schließen, damit Möbel und Wände die gespeicherte Wärme behalten.

#### 4. Wollsocken an:

Jedes Grad weniger Raumtemperatur spart gut sechs Prozent Energie. Aber: Vor allem Füße reagieren schnell auf Kälte. Dem kann man vorbeugen mit Wollsocken und Teppichen. Auch warme Pullis, Halstücher oder Wärmekissen tragen dazu bei, dass man subjektiv weniger friert.

Weitere nützliche Tipps rund ums Thema Heizen findet man unter: <https://verbraucherzentrale-energieberatung.de/energie-sparen/heizenergie/>

Individuelle Beratung zur **Heizkostenabrechnung** bietet die Verbraucherzentrale an. Dank der Bundesförderung für Energieberatung der Verbraucherzentrale sind die telefonische Beratung sowie die Video-Chat-Beratung kostenfrei.

Kontaktaufnahme unter Tel.: 0681 / 50089-15 oder unter der kostenfreien bundesweiten Hotline 0800 / 809802400 oder per E-Mail [Energieberatung@vz-saar.de](mailto:energieberatung@vz-saar.de).

#### Anmeldung zur Beratung in:

- **Homburg**, Kreisverwaltung, Tel.: 06841 / 1048434

- **Kirkel**, Rathaus, Tel.: 06841 / 8098-22.

- **Blieskastel**, Volkshochschule Tel.: 06842 / 924310

- **St. Ingbert**, Rathaus, Tel.: 06894 / 130

Zurzeit landesweit nur Rückruf- bzw. Online-Beratung.

## Pflegestützpunkt im Saar-Pfalz-Kreis

Der Pflegestützpunkt bietet eine kostenlose, trägerneutrale Beratung rund um das Thema Pflege im Saar-Pfalz-Kreis an. Diese Beratung kann im Pflegestützpunkt Homburg, bei den betroffenen Personen zuhause oder im Beratungsbüro in Kirkel durchgeführt werden.

Die nächste Sprechstunde in Kirkel findet **am 02.03.2021** im Gebäude des DRK in der Eisenbahnstraße 13 in Kirkel-Neuhäusel in der Zeit von 08:30 Uhr bis 10:30 Uhr statt.

Um eine „coronagerechte“ Beratung durchführen zu können, wird um eine vorherige telefonische Anmeldung gebeten. Ein Spontanbesuch im Beratungsbüro ist leider nicht mehr möglich. Bitte vereinbaren Sie einen Termin unter der Rufnummer **06841 / 104 8025**.

Die Mitarbeiter\*Innen des Pflegestützpunktes informieren z.B. über medizinische und pflegerische Angebote in der Region. Es werden Möglichkeiten der ambulanten, teilstationären oder vollstationären Versorgung besprochen. Unterstützungsangebote für pflege- oder unterstützungsbedürftiger Personen können erörtert werden, wie zum Beispiel Alltagshilfen, Haushaltshilfen, Hausnotrufgeräte, Hilfsmittel, fahrbarer Mittagstisch und Betreuungsgruppen. Das Angebot wendet sich an alle Personen, die frühzeitig Fragen zu Pflege und Hilfe im Alter haben, an behinderte oder pflegebedürftige Kinder, Jugendliche und Erwachsene sowie an deren Angehörige.

Ein weiteres wichtiges Thema sind die den Versicherten zustehende Leistungen aus der Kranken- und Pflegeversicherung, der Sicherung des Lebensunterhaltes, der Sozialhilfe und weiteren möglichen Leistungen.

Die Pflegeberater\*Innen entwickeln mit den Betroffenen und deren Angehörigen gemeinsam passgenaue Hilfen, um den Verbleib in der Häuslichkeit zu ermöglichen oder nach Alternativen zu suchen. Schwerpunkte der Pflegeberatung sind auch die Wohnraumberatung und die Vereinbarkeit von Beruf, Pflege und Familie, insbesondere wenn es um die Unterstützung und Versorgung von Menschen mit Demenz geht. Gerade dieser Personenkreis hat einen besonderen Pflegebedarf. Es ist immer wichtig, dass es zu keiner Dauerbelastung und Überforderung der Pflegepersonen kommt.

Bei Fragen nehmen Sie bitte Kontakt mit dem Pflegestützpunkt im Saar-Pfalz-Kreis unter der Rufnummer 06841 / 104 8025 auf.

Sie erreichen die Mitarbeiter\*Innen des Pflegestützpunktes in den Servicezeiten

Mo. - Do. 09:00 Uhr - 12:00 Uhr und 13:30 Uhr bis 15:30 Uhr

Freitag von 09:00 Uhr - 12:00 Uhr und 13:00 Uhr bis 15:00 Uhr.

## Erlebnisreich – über 30 Urlaubs- und Freizeitangebote der Saarpfalz-Touristik im Biosphärenreservat Bliesgau

### Erlebnisreich - über 30 Urlaubs- und Freizeitangebote der Saarpfalz-Touristik im Biosphärenreservat Bliesgau

Eintauchen in die unverbrauchte und unverfälschte Natur des Biosphärenreservates Bliesgau: Aktiv sein, entspannen, entdecken und genießen - über 30 Urlaubs- und Freizeitangebote stehen im neuen Urlaubskatalog der Saarpfalz-Touristik zur Auswahl. „Authentisch, schnörkellos und spannend sind die verschiedenen Angebote, die mit großformatigen Bildern und Impressionen auf 68 Seiten vorgestellt werden und Lust auf eine der schönsten Landschaften im Saarland machen“, so Landrat Dr. Theophil Gallo bei der Vorstellung der Urlaubsbroschüre für dieses Jahr. Raus in die Natur, einfach abschalten, sich bewegen und zum Schluss schön einkehren, finden die Gäste in zahlreichen Angeboten des diesjährigen Kataloges. Corona bedingt starten die meisten Angebote im zweiten Halbjahr unter entsprechenden Hygienebedingungen, die dann aktuell gelten.

### Vier neue Angebote - aktiv, kreativ, meditativ und nachhaltig

Raus aus dem Alltag, einfach abschalten, frische Luft einatmen und einen traditionellen zubereiteten Tee genießen: Dieses faszinierende Erlebnis vermittelt das neue Tagesangebot „Tee-Wege - Zen und die Kunst, den Tee im Wald zu genießen“. Der Tour- und Tee-Guide Lothar Wilhelm zeigt an diesem „Tee-Tag“ in der Biosphäre bisher Unentdecktes für alle Sinne. Das „Design-Licht-Holz“ ist ein weiteres neues Angebot. Hier zeigt Lothar Wilhelm unter fachlicher Anleitung den Teilnehmern, wie aus einem Baumabschnitt aus Kiefer, Weide, Fichte oder Birke ein imposantes Windlicht entstehen kann. Eher „Bequem und scheen“ wird die Bus-Safari in der Biosphäre Bliesgau, die in diesem Jahr neu ins Programm aufgenommen wurde. Statt auf Entdeckungstour in den Savannen Afrikas gehen die Teilnehmenden auf „die Jagd“ mit dem Bus nach spannenden Orten in der Biosphäre Bliesgau. Auf drei abwechslungsreichen Busrouten erhält die Gruppe unter fachkundiger Begleitung des Natur- und Landschaftsführers Peter Hartmann unvergessliche Einblicke in Natur, Kultur und Geschichte der Region sowie die Möglichkeiten, mit Linienbussen die Region zu entdecken. Das E-Bike-Angebot auf zwei schönen und aussichtsreichen Strecken durch den Bliesgau wurde komplett überarbeitet. Mit kompetenter Begleitung durch einen Bike-Guide können sich sportlich Ambitionierte auf die schönen Trails rund um St. Ingbert begeben. Die eher Genuss Orientierten erkunden mit dem E-Bike die herrliche Landschaft Richtung Blies- und Mandelbachtal mit erlebnisreichen Stopps.

### Die Natur im Fokus - wandern, radeln, paddeln und viel mehr

Die Bandbreite der Tagesangebote im neuen Urlaubskatalog ist enorm. So kann man bei einem Fotoworkshop viele Tipps und Kniffe für fesselnde Bilder erfahren oder beispielsweise beim „WaldWerken“ seinen eigenen Sessel aus heimischem Holz nach alter Handwerkskunst bauen. Dem Wander-Genuss-Erlebnis kann man gleich mehrfach bei verschiedenen, fachlich geführten Wanderungen nachspüren, so zum Beispiel bei der zehn Kilometer langen Genusswanderung „Die schmackhafte Landschaft“ oder bei einer Wandertour rund um den Europäischen Kulturpark Bliesbruck-Reinheim mit ab-

schließendem Römerschmaus in der Taverne. Auch zu Fuß, aber in tierischer Begleitung, sind die Gäste bei den Esel-Jahreszeiten-Wanderungen und den Alpakatouren, die sie aus der Hektik des Alltags entführen. Die Perspektive wechseln und die Biosphäre vom Wasser erleben - das ermöglichen die Angebote „Biosphäre sanft erpaddeln“ und das „Floß der Nachhaltigkeit - Balance fürs Leben“. Abenteuer im Kirkeler Wald können Groß und Klein beim zweitägigen Wildniscamp rund um das Pfälzerwaldhaus in Kirkel erleben. Bei den Kletterkursen an den Buntsandstein-Kletterfelsen im Kirkeler Wald vermitteln ausgebildete Trainer das sichere Klettern an Felsen.

### Neue Perspektiven - die Industriekultur der Biosphäre entdecken

Die Stadt-Land-Beziehung hat auch das Biosphärenreservat Bliesgau geprägt. Zwei Angebote in St. Ingbert befassen sich hiermit: Bei dem Angebot: „Harte Arbeit, hartes Brot“ erleben die Teilnehmer hautnah, wie beschwerlich das Leben vor 100 Jahren in unserer Heimat war. Bei der Tagestour auf dem „Weg der Industriekultur“ begibt man sich auf Entdeckungsreise zwischen Tradition und Zukunftsvision zum Besucherbergwerk Rischbachstollen, der Alten Schmelz und der Becker Brauerei. Alte Relikte des Bergbaus inmitten grüner Natur können die Teilnehmenden der Wanderung auf dem historischen Grubenpfad „Consolidiertes Nordfeld“ in Höchen erneut entdecken.

### Die Heimat nachhaltig (er)fahren

Das Biosphärenreservat Bliesgau als ausgezeichnetes „Fahrziel Natur“ möchte mehr Menschen für die Nutzung von Bus und Bahn begeistern. Aus diesem Grund lädt der Saarpfalz-Kreis zu kostenfreien Wanderungen ein, die in Verbindung mit der Nutzung des Biosphärenbusses 501 angeboten werden.

Eine süße Verführung und nachhaltige Erfahrung verspricht auch das Tagesangebot „Erlebnis-Imkerei“. Natürlich werden auch verschiedene Honigsorten verkostet.

Für diejenigen, die die einzigartige Landschaft und die vielfältige Kultur auf eigene Faust entdecken möchten, empfiehlt sich eine Drei-Tages-Wanderung „Auf den „Spuren der Jakobspilger“ oder die sechstägige Radpauschale auf dem „Glan Blies Radweg“.

Weitere Informationen und Bestellung der kostenlosen Broschüre bei der Saarpfalz-Touristik, Paradeplatz 4, 66440 Blieskastel, Tel.: 06841 / 1047174, [www.saarpfalz-touristik.de](http://www.saarpfalz-touristik.de). Auch bei den Kultur- und Verkehrsämtern der kreisangehörigen Kommunen ist die Broschüre erhältlich.

## Agentur für Arbeit Saarland

### Grenzüberschreitende Arbeitsvermittlung auch in Zeiten von Corona

### Beratungsservice steht Unternehmen und Arbeitssuchenden weiterhin offen

Seit gut sieben Jahren gibt es nun schon den grenzüberschreitenden Vermittlungsservice der Agenturen für Arbeit Saarland, Kaiserslautern-Pirmasens und der Pôle Emploi Grand Est. Er ist Anlauf- und Beratungsstelle für alle Arbeitssuchenden, die in dieser Region, auf der anderen Seite der Grenze, arbeiten möchten, und für alle Unternehmen, die in diesem Wirtschaftsraum angesiedelt sind. Ziel ist es, offene Stellen in der Grenzregion Grand Est, im Saarland und in der Region Kaiserslautern-Pirmasens schnell und passgenau zu besetzen.

Unternehmen und Arbeitssuchende werden ausführlich über die Möglichkeit der grenzüberschreitenden Vermittlung informiert. Die Vermittlungsfachkräfte haben ihre Kontakte seit Beginn der Pandemie verstärkt über Telefon und Videoberatung umgesetzt, um dem Gesundheitsschutz für Kundinnen und Kunden sowie für Beschäftigte Rechnung zu tragen. „Die Corona-Pandemie hat die Kooperation verändert, aber die Partnerschaft auch zusammengeschweißt“, so die Koordinatoren des Grenzüberschreitenden Vermittlungsservice Christina Arend (Geschäftsführerin Operativ der Agentur für Arbeit Saarland) und Jürgen Becker (Directeur Agence de Sarreguemines Pôle Emploi).

Im Jahr 2020 haben rund 650 Arbeitssuchende den grenzüberschreitenden Vermittlungsservice erstmals in Anspruch genommen. 350 der beratenen Kundinnen und Kunden nahmen eine Beschäftigung in Deutschland oder Frankreich auf. Diese Zahlen belegen, dass auch in Zeiten von Lock-Down und zeitweisen Grenzsicherungen eine ungebrochene Bereitschaft besteht, grenzüberschreitend zu arbeiten bzw. beruflich zwischen Frankreich und Deutschland zu pendeln.

Begleitet und finanziell unterstützt wird der grenzüberschreitende Service durch die europäische Kommission und das Netzwerk EURES Großregion, bestehend aus Arbeitgeberverbänden, Gewerkschaften, Landesregierungen und den Arbeitsverwaltungen aus den fünf Teilgebieten der Großregion. Auch die Arbeit im Bereich EURES wurde im vergangenen Jahr intensiv fortgeführt. Möglich wurde dies insbesondere durch den Ausbau und die verstärkte Nutzung digitaler Medien.

### Grenzüberschreitender Vermittlungsservice für Unternehmen und Arbeitssuchende:

Telefon: 0681 / 9442205

E-Mail: [saarbruecken.grenzueberschreitenderservice@arbeitsagentur.de](mailto:saarbruecken.grenzueberschreitenderservice@arbeitsagentur.de)

E-Mail: [spt.54076@pole-emploi.fr](mailto:spt.54076@pole-emploi.fr)

Homepage: [www.s-p-t.eu](http://www.s-p-t.eu)

## BA-Mobil - Die neue Kunden-App erweitert die digitalen Angebote

Mit der Einführung der neuen Kunden-App „BA-Mobil“ können Kundinnen und Kunden im Bereich der Arbeitslosenversicherung der Bundesagentur für Arbeit (BA) noch schneller, bequemer, von überall und rund um die Uhr Kontakt zu ihrer Agentur für Arbeit aufnehmen.

Für die Anmeldung in der App nutzen die Kundinnen und Kunden die gleichen Zugangsdaten, die sie auch für ihre Anmeldung im Online-Portal der BA verwenden. Die Funktionen der App beinhalten unter anderem einen Mitteilungsservice in Form von Push-Nachrichten, der auf ungelesene Nachrichten und aktuelle Informationen hinweist. Analog zum Online-Portal steht den Kundinnen und Kunden auch ein Leistungs- und Vermittlungspostfach zur Verfügung. Auf direktem Weg können sie ihre Beraterin oder Berater anschreiben und Nachrichten zu Fragen der Vermittlung und Leistung einsehen und versenden.

Mit der Funktion Kontaktanzeige können die App-Nutzerinnen und Nutzer schnell und sicher mit der BA in Kontakt treten - und das rund um die Uhr. Als zusätzliche Hilfestellung lässt sich über die Karten-App des mobilen Endgerätes der Anfahrtsweg zur zuständigen Agentur für Arbeit einsehen. Auch zurückliegende und bevorstehende Termine werden angezeigt und lassen sich in der Kalender-App speichern. Termine mit Rechtsfolgenbelehrung sind entsprechend gekennzeichnet.

Die App wird in den kommenden Monaten um weitere Funktionen des Online-Portals ergänzt. Das Feedback der Kundinnen und Kunden bildet dabei die Grundlage für den weiteren schrittweisen Ausbau. Die App kann im Apple App Store und im Google Play Store mit den Begriffen „ba mobil“ oder „ba-mobil“ gefunden und auf das Smartphone oder Tablet heruntergeladen werden.

## Ende des amtlichen Teils

## Nichtamtliche Mitteilungen



## Schulnachrichten



### Gemeinschaftsschule Kirkel

#### Anmeldung für die Klassenstufe 5 an der Gemeinschaftsschule Kirkel Schuljahr 2021/22

Aufgrund der derzeitigen Situation kann die Anmeldung an der GemS Kirkel nur nach vorheriger Terminabsprache stattfinden. Eltern bzw. Erziehungsberechtigte, die ihre Kinder zwischen Mittwoch, 24. Februar, und Dienstag, 2. März 2021, bei uns für die Klassenstufe 5 anmelden möchten, buchen dazu bitte frühzeitig einen Termin.

**Möglichkeit 1:** Online Buchung über unsere Homepage [www.gemeinschaftsschulekirkel.de](http://www.gemeinschaftsschulekirkel.de)

**Möglichkeit 2:** telefonische Buchung über folgende Nummer 06841 / 980040

Zu beachten ist, dass Termine nur zwischen dem 24.02.2021 und 02.03.2021 gebucht werden können. Alle anderen Termine können nicht berücksichtigt werden. Zur Buchung müssen Sie sich einmalig mit Ihren Daten registrieren.

#### Bei der Anmeldung sind vorzulegen:

- das Original des Halbjahreszeugnisses mit Entwicklungsbericht der Grundschule
- eine Kopie der Geburtsurkunde oder das Familienstammbuch und
- der Impfpass

Die GemS ist die Schulform für alle Kinder und stellt unterschiedliche Anforderungen an sie. Sie führt zum Hauptschulabschluss, mittleren Bildungsabschluss und zum Abitur in 9 Jahren.

Da in der Gemeinschaftsschule die Bildungslaufbahn so lange wie möglich offen bleibt und somit die Durchlässigkeit zwischen den Bildungsgängen gewährleistet ist, wird diese Schulform den unterschiedlichen Lern-, Leistungs- und Begabungstypen besonders gerecht. Im Schuljahr 2021/22 bieten wir wieder eine Sportklasse für sportbegeisterte Schüler an. Für musikalisch interessierte Schüler besteht die Möglichkeit, durch externe Lehrer Unterricht an Blasinstrumenten zu erhalten. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich.

Über die Freiwillige Ganztagschule (FGTS) wird gewährleistet, dass Schüler täglich bis 17:00 Uhr von Lehrern bzw. sozialpädagogischen Fachkräften betreut werden.

Infos: Gemeinschaftsschule Kirkel

Hauptstr. 75, 66459 Limbach

Tel. 06841 / 98004-0, Fax 06841 98004-29

E-Mail: [sekr.gems-kir@saarpfalz-kreis.de](mailto:sekr.gems-kir@saarpfalz-kreis.de)

Homepage: [www.gemeinschaftsschulekirkel.de](http://www.gemeinschaftsschulekirkel.de)

## Jugend-Info



### Angebot des Jugendbüros Kirkel

#### Kostenlos drucken für Schülerinnen und Schüler!

Viele Schüler haben leider keine Möglichkeiten, während der Zeit im „Homeschooling“ sämtliche Arbeitsblätter auszudrucken. Daher möchten wir alle Schülerinnen und Schüler aus der Gemeinde Kirkel unterstützen und bieten das Ausdrucken kostenlos an.

Einfach eine E-Mail mit Deinem Namen und den Arbeitsblättern an: [s.hamann@kirkel.de](mailto:s.hamann@kirkel.de) oder [a.jung@kirkel.de](mailto:a.jung@kirkel.de) senden und für die Abholung einen Termin vereinbaren.

Die Daten werden nach Aushändigung datenschutzkonform gelöscht.  
Jugendbüro Kirkel  
Sandra Hamann: 06841 / 8098-64  
und Armin Jung: 06841 / 8098-60

## Der Fahrradbeauftragte informiert



### Öffnungszeiten Fahrradwerkstatt

Die Fahrradwerkstatt ist während des Lockdowns geschlossen. Sobald sich abzeichnet, dass wir wieder öffnen können, wird das an dieser Stelle veröffentlicht.

## Kirchliche Nachrichten



### Prot. Kirchengemeinde Limbach-Altstadt

#### Worte der Bibel

Dazu ist erschienen der Sohn Gottes, dass er die Werke des Teufels zerstöre. *1. Johannes 3,8 b*

#### Worte des Lebens

Ein gutes Gedächtnis ist eine Gabe Gottes.

Vergessen können ist oft eine noch bessere Gabe Gottes.

Georg Christoph Lichtenberg

#### Pfarramtsteam:

##### Pfarramt 1:

Pfarrer Christiane Härtel, Theobald-Hock-Platz 4, Tel. 06841 / 80286

E-Mail: [Pfarramt.Limbach.Altstadt.1@evkirchepfalz.de](mailto:Pfarramt.Limbach.Altstadt.1@evkirchepfalz.de)

Homepage: [www.ev-kirche-limbach-altstadt.de](http://www.ev-kirche-limbach-altstadt.de)

##### Pfarramt 2:

Pfarrer Bärbel Ganster-Johnson, Bliestalstr. 39, 66450 Bexbach, Tel. 06826 / 2784

E-Mail: [Pfarramt.Limbach.Altstadt.2@evkirchepfalz.de](mailto:Pfarramt.Limbach.Altstadt.2@evkirchepfalz.de)

#### Öffnungszeiten im Pfarramt 1 – Sekretärin: Silke Steinfeltz

Die Öffnungszeiten des Pfarramtes sind:

dienstags von 15:30 Uhr – 17:30 Uhr

mittwochs von 9:00 Uhr – 12:00 Uhr

freitags von 9:00 Uhr – 12:00 Uhr

Das Büro des Pfarramtes bleibt für den Publikumsverkehr geschlossen, ist jedoch zu den Bürozeiten besetzt. Bitte erledigen Sie daher Ihre Anliegen telefonisch, per Mail oder postalisch.

#### Aktuelle Informationen finden Sie auch auf

- unserer Homepage unter [www.ev-kirche-limbach-altstadt.de](http://www.ev-kirche-limbach-altstadt.de)
- der Homepage des Dekanats unter [www.prot-dekanat-homburg.de](http://www.prot-dekanat-homburg.de)
- der Homepage unserer Landeskirche unter [www.evkirchepfalz.de](http://www.evkirchepfalz.de)

### Gottesdienste

#### 1. Sonntag der Passionszeit, Invokavit, 21.02.2021

10:00 Uhr, Martinskirche Altstadt, Vikarin Christmann

Die Kollekte ist bestimmt für die Arbeit der Kirchengemeinde.

#### 2. Sonntag der Passionszeit, Reminiszenz, 28.02.2021

10:00 Uhr, Theobald-Hock-Haus Limbach, Pfrin. Härtel

Die Kollekte ist bestimmt für die Arbeit der Kirchengemeinde.

#### Wir bitten um Voranmeldung zu allen Gottesdiensten im Pfarramt

**Tel. Nr. 06841/80286 – mit Angabe von Name, Anschrift, Telefonnummer.** Gottesdienstbesuch ist nur mit medizinischem Mundnaseenschutz möglich. Sitzplätze sind gekennzeichnet.

#### Ansprechpartner - Gemeindebezirk Limbach

Pfarramt 1: 06841 / 80286 – Pfarrerin Härtel

Kirchendienst: Dieter Hock Tel. 06841 / 89377

Theobald-Hock-Haus Limbach: Tel. 06841 / 81131

Vermietung THH: Dieter Hock, Tel. 06841 / 89377

Prot. KiTa „Pustelblume“ Limbach: Tel. 06841 / 80788

Ev. Frauenbund: Ursula Schmidt, Beethovenstr. 18, Tel. 06841 / 80125

Kirchenchor: Marianne Hoffeld, Tel. 06841 / 89444

Ökum. Sozialstation Homburg - Kirkel gGmbH: Tel. 06841 / 61660,

Rufbereitschaft: 0163 / 6166060

#### Ansprechpartner - Gemeindebezirk Altstadt

Pfarramt 2: 06826 / 2784 – Pfarrerin Ganster-Johnson

Kirchendienst: Volker Hennchen, Tel. 0152 / 07848091

Prot. Gemeindezentrum Altstadt: Tel. 06841 / 89266

Vermietung GZ: Frau Gartenhof-Vogl, Tel. 06841 / 80232

Prot. KiTa „Himmelsgarten“ Altstadt: Tel. 06841 / 80099

Ev. Frauenbund: Thea Bentz, Ortsstr., Tel. 06841 / 8393

### Prot. Kirchengemeinde Kirkel-Neuhäusel

**Protestantisches Pfarramt:** Falk Hilsenbek, Goethestr. 7b, Tel. 06849 / 264 [www.protkirchekirkel.de/](http://www.protkirchekirkel.de/) email: [pfarramt.kirkel@evkirchepfalz.de](mailto:pfarramt.kirkel@evkirchepfalz.de)

Ev. Frauenbund: Helga Neuschwander, Im Ginkental 3, Tel. 06849 / 6621

Ev. Kirchenchor: Toni Kobel, Neuhäuseler Str. 9, Tel. 06849 / 6869

Ev. Jugend: Wolfram Wagner, Friedhofstr. 13, Tel. 0176 / 22752548

Ev. Posaunenchor: Matthias Schwarz, Eisenbahnstr. 14, Tel. 06849 / 5569837

Kirchendienerin: Nathalie Hermann, Akazienweg 14, Tel. 06849 / 600971, Vertretung: Iris Peitz, Tel. 06849 / 6373

Protestantische Kindertagesstätte, Triftstr. 8, Leiterin Frau Schmidt, Tel. 06849 / 6116

Jochen-Klepper-Haus, Triftstraße 8, Tel: 06849 / 6099278

Hausmeister Jochen-Klepper-Haus und Belegung Gemeindehaus: Helmut Ulrich, Kaiserstr. 9, Tel: 06849 / 9709714

Kinderkirche: Tanja Klaus, Tel: 06849 / 181547

## Gottesdienst

Der Gottesdienst am 21. Februar beginnt um 10 Uhr in der Friedenskirche und wird von Pfarrer Falk Hilsenbek gehalten. Es gelten die bekannten Vorsichts- und Hygienemaßnahmen. Das bedeutet im Einzelnen: Die Höchstzahl der Gottesdienstbesucher ist auf 45 festgelegt. Das Singen ist nicht erlaubt. Abstandsregeln müssen eingehalten werden. Die Hände müssen desinfiziert werden. Es müssen medizinische (OP- oder FFP2-) Masken getragen werden.

## Corona und Gottesdienste

Obwohl die Corona-Infektionszahlen immer noch hoch sind, erkennen wir allerdings auch das Bedürfnis der Menschen nach dem Raum unserer Kirche, nach Nähe, Gemeinschaft und nach tröstenden Worten. Besonders in schwierigen Lebenslagen oder bei Trauerfällen. Auch dem wollen wir gerecht werden, wenn wir sonntags Gottesdienste feiern.

Weiterhin möchte die Kirchengemeinde noch einmal daran erinnern, dass jede/r, der/die das Bedürfnis zu einem Gespräch hat, im Pfarramt unter der Nummer 264 einen Gesprächstermin ausmachen kann.

## Gottesdienst und Homepage

Die Gemeindeglieder, die während des Lockdowns die Gottesdienste in der Friedenskirche nicht besuchen wollen, können auf der Homepage der Kirchengemeinde ([www.protkirchekirkel.de](http://www.protkirchekirkel.de)) die entsprechenden Texte, Gebete, Lieder und Predigten eingesehen. Die Gemeinde ist zum Nachlesen herzlich eingeladen.

Für die, die keinen Internetzugang zur Verfügung haben, besteht die Möglichkeit, sich aus einer grauen Plastikkiste auf den Kirchenstufen die Kopie der Gottesdienst-Texte mitzunehmen.

## Vanuatu – in 150 Ländern der Welt steht dieses Land am 5. März im Mittelpunkt

Das Besondere und Verbindende rund um den Globus ist, dass am ersten Freitag im März Christ\*innen der ganzen Welt zur gleichen Zeit mit den gleichen Worten feiern und sich an Gott wenden. Dabei steht jedes Jahr ein anderes Land, mit seiner Schönheit, aber auch mit seinen Sorgen und Nöten im Mittelpunkt.

Der Weltgebetstag ist die größte und älteste weltweite ökumenische Frauenbewegung. Jedes Jahr lassen wir uns begeistern von den Stärken der beteiligten Frauen, nehmen Anteil an ihren Sorgen. Weltweit unterstützen wir mit unseren Kollekten und Spenden über 100 Projekte, die Frauen und Mädchen stärken.

Beim diesjährigen Weltgebetstag kommen die Frauen von **Vanuatu – einer Inselgruppe im Pazifischen Ozean** zu Wort. **Dieses Südseeparadies ist vom globalen Klimawandel stark betroffen** und Auswirkungen des steigenden Meeresspiegels sind deutlich spürbar.

Mit der Liturgie, den fröhlichen Liedern und den Bildern aus Vanuatu, einer Insel, die vielen sicherlich unbekannt ist, wollen wir auch in diesem Jahr uns alle ermutigen.

Zum **Weltgebetstagsgottesdienst** möchten wir alle recht herzlich am **Freitag, den 5. März, um 18 Uhr in die Friedenskirche** nach **Kirkel-Neuhäusel** einladen. Wir feiern unter den besonderen Bedingungen der Corona-Zeit mit Abstand und medizinischer Maske. Es gibt kein anschließendes Beisammensein mit landestypischem Essen.

Alternativ wird ein Gottesdienst zum Mitfeiern in diesem Jahr im Fernsehsender Bibel TV am Freitag, dem 05.03.2021, um 19:00 Uhr angeboten.

Es kann auch zu Hause mitgesungen, mitgebetet und gefeiert werden. Dazu bieten wir ein kleines **kostenloses Weltgebetstags-Paket** an, das wir Ihnen gern nach Hause bringen. Neben dem Begleitschreiben zum Weltgebetstag 2021 wird eine Gottesdienstordnung, ein Spendentütchen und eine kleine Überraschung enthalten sein. Bei Interesse an diesem Paket wenden Sie sich bitte an **Isabelle Blumberg 06849 / 9709735** oder **Sabine Grütznertel. 06849 / 609968**.

## Ökumenisches Läuten

Normalerweise rufen die Glocken die Gläubigen zum Gottesdienst, in der Corona-Krise rufen sie bis auf Weiteres jetzt jeden Abend zum gemeinsamen Gebet. Wie an vielen Orten in Deutschland werden auch bei uns in Kirkel jeden Abend um 19:30 Uhr die Kirchenglocken läuten.

Die Evangelische Kirche der Pfalz und das Bistum Speyer laden die Gläubigen dazu ein, einen Moment innezuhalten und sich im Gebet mit den Kranken und den Helfern der aktuellen Krise zu verbinden. Gläubige können beten oder einfach einen Moment in Stille verharren und an die Menschen denken, die ihnen lieb sind, die krank sind oder die in dieser schwierigen Zeit in Krankenhäusern arbeiten. Alle sind eingeladen, in dieser Zeit eine Kerze ins Fenster zu stellen. Mit dem Glockenläuten und dem gemeinsamen Gebet wollen wir während des Kontaktverbots ein hörbares Zeichen der christlichen Gemeinschaft, des gegenseitigen Trosts und der Ermutigung in der Öffentlichkeit setzen.

## Jochen-Klepper-Haus

Das Jochen-Klepper-Haus ist bis auf Weiteres geschlossen.



# Einfach ein sicheres Gefühl. Rund um die Uhr.

Die DAITEM-Funk-Alarmanlage ist  
geeignet für alle Gebäude. (KfW gefördert)

Unsere Techniker installieren Ihre neue Funk-Alarmanlage  
in wenigen Stunden, schnell und sauber.



## COMLINE

- Kommunikationstechnik
- Sicherheitstechnik
- Telematik

Große Heide 3a  
66399 MANDELBACHTEL  
Tel. 0 68 03 / 99 59 99-0  
info@comline-tech.de  
www.comline-tech.de

## Pfarrei Heilige Familie Blieskastel

[www.pfarrei-blk-heilige-familie.de](http://www.pfarrei-blk-heilige-familie.de)

### Ab 06. März finden wieder Gottesdienste statt!

Der Pfarreirat hat am 12. Februar in einer Videokonferenz beschlossen, dass in den Kirchen der Pfarrei ab Samstag, dem 06. März 2021, wieder die Gottesdienste gefeiert werden.

Werktagsgottesdienste werden derzeit keine angeboten.

**Bitte beachten Sie auch die aktuellen Veröffentlichungen auf unserer Homepage.**

**Sie finden hier auch einige Impulse und Andachten für zuhause.**

### Seelsorgegespräche

können jederzeit per Telefon geführt werden. Sie erreichen das Pastoralteam über die Nummer des Pfarrbüros und die Nummer des Notfallhandys, Tel. 0151 / 14879654.

### Pastoralteam:

Pfarrer Eric Klein, Pater Marek Kolodziejczyk, Pastoralreferent Steffen Glombitza, Pastoralreferentin Isabelle Blumberg, **Kontakt über Pfarrbüro Lautzkirchen**

### Kontakt:

Pfarrer-Peter-Straße 1, 66440 Blieskastel, Telefon: 06842 / 4628, Fax: 06842 / 52090, E-Mail: [pfarramt.blk.heilige-familie@bistum-speyer.de](mailto:pfarramt.blk.heilige-familie@bistum-speyer.de)

Homepage: [www.pfarrei-blk-heilige-familie.de](http://www.pfarrei-blk-heilige-familie.de)

Öffnungszeiten: Mo bis Fr: 09:00 - 12:00 Uhr und Do 15:00 - 17:00 Uhr

**Das Pfarrbüro ist momentan allerdings für den Publikumsverkehr geschlossen**

## Aus der Gemeinde



### Fotochallenge Winter 2020/2021

#### Vielen Dank an alle Teilnehmer!

Als im Sommer vergangenen Jahres erstmals die Idee für eine Fotochallenge aufkam, wussten wir natürlich nicht, wie gut diese „kleine“ Aktion ankommen würde. Doch sie erfreut sich seither großer Beliebtheit.

Mit „Kirkel im Winter“ ging die Fotochallenge bereits in die dritte Runde und wir konnten diesmal einen absoluten Teilnehmerrekord verzeichnen. Insgesamt haben 42 Fotografinnen und Fotografen mitgemacht und uns atemberaubende Ansichten unseres Ortes zugeschickt. Alle Einreichungen sind noch bis Ende März in der digitalen Galerie auf unserer Homepage unter [www.kirkel.de/kultur-tourismus/fotochallenge](http://www.kirkel.de/kultur-tourismus/fotochallenge) zu bewundern.

Bei dieser Fülle an tollen Fotos fiel es uns natürlich sehr schwer, einen Sieger auszumachen. Deshalb haben wir uns entschlossen, diesmal die drei besten Einreichungen zu küren und nacheinander als Titelbilder für die Kirkeler Nachrichten abzudrucken. Folgende Fotografen haben von der Jury die meisten Stimmen erhalten: **Markus Frank, Marion Gönner und Rita Hooß**. Herzlichen Glückwunsch!

Vielen lieben Dank und ein großes Kompliment an alle Teilnehmer. Die Auswahl ist uns wirklich nicht leicht gefallen. Und ein großes Dankeschön für Ihre Unterstützung. Nur durch Sie und Ihre Fotos lebt diese Aktion.

Wir hoffen auch bei den nächsten Challenges auf eine rege Teilnahme und weitere schöne Bilder.

### Pegelstand der Blies wird über IOT gemessen

Das Internet of Things (IoT, Internet der Dinge) ist aktuell in aller Munde. IoT bedeutet, dass Geräte, Maschinen oder auch einfache Sensoren (z.B. für Umweltmessungen) - ähnlich dem klassischen Internet - elektronisch miteinander vernetzt werden.

Die hierfür notwendige Techniken - insbesondere auch zur drahtlosen, funkbasierten Kommunikation - haben sich in den letzten Jahren enorm weiterentwickelt. Heute ist es damit z.B. möglich, kostengünstig und bei Bedarf weitab von Strom- und DSL-Anschlüssen, Messungen zu installieren. Die Gemeinde Kirkel setzt dabei auf eine offene Technologie mit dem Namen LoRaWAN.

Im Rahmen eines gemeinsamen Pilotprojektes mit dem ortsansässigen Ingenieurbüro Leidner hat die Gemeinde Kirkel ein Pilot-LoRaWAN-Netzwerk in Kirkel aufgebaut

Zurzeit werden von 3 Messfühlern die Bodentemperaturen im Ortsteil Limbach übermittelt. Diese Messungen, die im Internet abrufbar sind, können dem Winterdienst des Bauhofes behilflich sein, zu entscheiden, ob der Winterdienst aktiviert werden muss oder nicht. Zukünftig ist geplant, diese Sensoren an ausgewählten Punkten in der gesamten Gemeinde Kirkel zu installieren.

Aktuell interessant, insbesondere für die Feuerwehr Kirkel, ist die Messung des Pegelstandes der Blies zwischen Limbach und Altstadt. Die Feuerwehr kann im Internet den Pegelstand der Blies im Blick behalten und sehen, ob der Pegel der Blies kritisch wird und eventuell Hochwasseralarm ausgelöst werden muss. In der Zukunft soll die Software der Sensoren so programmiert werden, dass diese aufgrund der gemessenen Daten, eigenständig übers Handy Alarm geben, um Hochwasseralarm oder den Winterdienst in der Gemeinde auszulösen. Es gibt aber noch andere Einsatzmöglichkeiten der LoRaWAN Technik so zum Beispiel für CO<sub>2</sub>-Messungen in Räumen, Verkehrszählung an Radwegen, Füllstandsanzeigen Parkraumsensoren, Ein und Auslasskontrollen, etc.

Auf der Homepage der Gemeinde Kirkel kann man unter dem Reiter Rathaus und Service den Punkt Pilotprojekt LoRaWAN, IoT in Kirkel die Pegelstände und die Temperaturen nachschauen.

Die geschaffene LoRaWAN-Infrastruktur verfolgt dabei einen Community-Ansatz, bei dem die Bürger und Unternehmen in Kirkel das Netz frei nutzen können. Kirkel beteiligt sich damit an einer weltweiten, offenen IoT-Lösung: dem TTN (The Things Network, <https://www.thethingsnetwork.org/>).

Ansprechpartner:

**Ingenieurbüro LeidnerGemeinde Kirkel**

Dr. Thomas Leidner Armin Jung

06849 / 600676 06841 / 8098-60

t.leidner@i3l.de a.jung@kirkel.de

## Förderverein Limbacher Mühle e.V.

**Ostermarkt in der Limbacher Mühle am 27./28. März 2021 ist abgesagt**

Der Ostermarkt in der Limbacher Mühle, der traditionell die ersten Frühlingsgefühle weckt, ist nun offiziell abgesagt.

Aufgrund der anhaltenden Corona-Pandemie, die uns auch im Jahr 2021 bei der Durchführung von größeren Veranstaltungen beeinträchtigen wird, hat sich der Förderverein Limbacher Mühle e.V. schweren Herzens dazu entschlossen, den Ostermarkt im März 2021 abzusagen. Wir bedauern es sehr, dass aufgrund der aktuellen Entwicklung in der Corona-Pandemie und den damit verbundenen Risiken, der Ostermarkt nicht stattfinden kann.

## Abhol- und Lieferangebote innerhalb der Gemeinde Kirkel

Viele Gewerbetreibende haben ihre Angebote der aktuellen Notlage angepasst. So gibt es in der Gemeinde auch weiterhin einige Abhol- und Lieferangebote. Eine Liste mit den aktuellen Services und den Kontaktdaten der Anbieter finden Sie auf der Homepage der Gemeinde Kirkel unter [www.kirkel.de/aktuelles-termine/nachrichten](http://www.kirkel.de/aktuelles-termine/nachrichten).

## Bürgerbusverein Kirkel e.V.

**-Start ins 3. Jahr-**

Am 18. Februar startet der Bürgerbus ins 3. Jahr und dies recht erfolgreich.

Nach anfänglichen Schwierigkeiten, keiner konnte mit dem Begriff „Bürgerbus“ etwas anfangen, hatten wir im Februar 2019 den Fahrbetrieb aufgenommen. Das Saarland war zu diesem Zeitpunkt eines der wenigen Bundesländer, die kein Bürgerbus-Projekt kannten.

Durch unsere Initiative hatten wir dazu beigetragen, dass die Landesregierung ein Förderprogramm für Bürgerbusse auflegte. Vorausgegangen war unsere Teilnahme in der Fokusgruppe „ÖPNV“.

Auf Einladung des Wirtschaftsministeriums wurde uns die Gelegenheit gegeben, unser Projekt im Rahmen einer Veranstaltung den Bürgermeister/innen vorzustellen. Daraufhin zeigten viele Gemeinden und Institutionen Interesse an unserem Projekt.

In öffentlichen Veranstaltungen, teilweise vor Ort in den angefragten Gemeinden, stellten wir das Bürgerbusprojekt Kirkel vor. Darüber hinaus besuchten uns Vertreter der interessierten Gemeinden in Kirkel.

Großes Interesse zeigten auch die landesweiten Medien.

Durch die Verabschiedung der Förderrichtlinien des Landes kam auch die Agentur Landmobil ins Spiel. Diese Agentur ist spezialisiert auf die Gründung von Bürgerbus-Projekten und ist bundesweit tätig. Leider konnten wir aus finanziellen Gründen deren Starthilfe nicht in Anspruch nehmen und mussten mit unserer Projektgruppe alles selbst erarbeiten.

Aufgrund der Corona-Pandemie ist es zurzeit etwas still geworden. Bekannt ist jedoch, dass einige Gemeinden die Beratung der Agentur in Anspruch nehmen. Es ist damit zu rechnen, dass demnächst, außer Kirkel und Püttlingen, noch weitere Bürgerbusse im Saarland an den Start gehen.

Das Saarland ist dann kein weißer Fleck mehr in der Landschaft der Bürgerbusse.

**„Bürger fahren für Bürger“, damit ist das Hauptmerkmal von Bürgerbussen genannt. Der Bürgerbus verbessert die Mobilität unserer Bürgerinnen und Bürger und wird von ehrenamtlichen Fahrern/innen geplant und betrieben.**

## Werden auch Sie Teil unseres Teams!

Weitere Informationen finden Sie auf unserer Webseite [www.buergerbus-kirkel.de](http://www.buergerbus-kirkel.de). Auskünfte erhalten Sie auch beim Vorsitzenden Hans-Peter Schmitt, Telefon 06849 / 714.

## Bürgerbus-Fahrgäste „oben ohne“?...

... nein, soweit sind wir leider noch lange nicht, obwohl jeder von uns sich danach sehnt, in vielleicht nicht allzu langer Ferne wieder ohne Mund-Nasen-Schutz-Maske den Alltag erleben zu können.

Dank einer Spende der Blies-Apotheke in Limbach können wir ehrenamtlichen Fahrer/Innen seit Mittwoch, dem 10. Februar, denjenigen Fahrgästen, die ihre Maske vergessen haben, eine aus dem „Spendenfundus“ zur Verfügung stellen. Da es sich auch noch um die inzwischen geforderten OP-Masken handelt, muss kein Fahrgast mehr an der Straße stehen bleiben, nur weil er/sie keine Maske dabei hat.

Es mag sein, dass dies kein weltbewegender Beitrag ist, aber für uns in der Gemeinde sind diese kleinen Gesten der Solidarität im doppelten Sinne des Wortes bewegend – einmal als Geste des Miteinanders und zum anderen „bewegend“, um im Bürgerbus von A nach B gebracht werden zu können.

Bürgerbusverein Kirkel e.V.

Reinhard Werner

## Nachbarschaftshilfe Kirkel

Wir bieten allen Bürgern von Kirkel, die sich in besonderen Lebenslagen befinden, Einkaufshilfen und Unterstützung für Besorgungen sowie die unverbindliche Vermittlung von Gesprächspartnern für medizinische, psychotherapeutische und seelsorgeische Orientierungen. Rufnummer: **0151 / 515 264 70** (werktags zwischen 9 und 16 Uhr) oder **E-Mail: [nachbarschaftshilfe.kirkel@web.de](mailto:nachbarschaftshilfe.kirkel@web.de)**.

## ASB Ortsverband Saarpfalz – Leibs Heisje

Wir geben Ihnen hier einen Überblick über mögliche Unterstützung für Sie in dieser Pandemie:

Leider müssen der „betreute Mittagstisch“ und die verschiedenen Angebote im Heisje geschlossen bleiben. Wir liefern weiterhin an unsere Kunden an allen Tagen Essen auf Rädern.

Als Alternative zur Sozialen Betreuungsgruppe bieten wir auf Anfrage eine soziale Betreuung in Ihrem Zuhause an. Die Kosten sind über die Pflegekasse abzurechnen. Bei Interesse können Sie sich gerne unter der Telefonnummer 06841 / 981413 an uns wenden.

Für Menschen, die keine Möglichkeit haben, zu ihrem Impftermin zu fahren, bietet die Gemeindeverwaltung im Sozialbüro Unterstützung an: 06841 / 8098-15 und 06841 / 8098-14.

Im ASB Seniorenzentrum ist weiterhin die Möglichkeit gegeben, die Bewohner zu besuchen. Hier wird mit einem Schnelltest unter fachlicher Durchführung der Besucher auf eine Infektion getestet. Leider ist durch das Auftreten von Mutanten der Infektion eine weitere Hürde im Lockdown zu nehmen.

Bitte halten Sie sich konsequent an die Hygienevorschriften wie Abstandhalten, Maske tragen, Hände waschen und Kontakte reduzieren!

Wir wünschen Ihnen alles Gute, vor allem Gesundheit und grüßen Sie herzlich aus Leibs Heisje.

## BUND-Ortsgruppe Altstadt-Kirkel-Limbach

Unsere **Pflegearbeiten im Naturschutzgebiet Limbacher Sanddüne** wollen wir mit der gebotenen Vorsicht (Abstand auch im Freien) bei geeignetem Wetter am **Samstag, dem 20.02.2021**, fortsetzen und nach Möglichkeit soweit abschließen, dass die gerodeten und zusammengetragenen Biomassen nur noch abgefahren werden müssen.

Wir treffen uns hierzu gegen **14 Uhr** an der Straße, die durch dieses Naturschutzgebiet führt, oben auf dem Berg. Dies ist die Verlängerung der Straße Im Teich, die am Bliesberger Hof von der Zweibrücker Straße aus zum NSG Limbacher Sanddüne abzweigt.

Diese Pflegearbeiten erfolgen wie früher auch im Auftrag des Landesamtes für Umwelt- und Arbeitsschutz und im Einverständnis mit den Flächeneigentümern und der Gemeinde. Ziel dieser Arbeiten ist in erster Linie die Förderung der seltenen Sandrasen- und Heidefluren durch Offenhalten der Flächen.

Nachdem wir in den vergangenen Wochen die uns zugeteilten Flächen bereits weitgehend bearbeitet haben, wollen wir am kommenden Samstag die Rodungsarbeiten (das Entfernen von v.a. Brombeere, Besenginster und Gehölzjungwuchs) abschließen, in Teilbereichen noch etwas Falllaub entfernen und evtl. noch eine kleine Fläche mit überalterter Besenheide plaggen.

Alle interessierten Personen, die mithelfen wollen, dieses besondere und im Saarland einzigartige Biotop in Limbach attraktiv zu erhalten und dabei auch dieses Naturschutzgebiet näher kennen lernen wollen, sind herzlich bei unseren Pflegeeinsätzen willkommen. Sie sollten hierfür feste Schuhe, Arbeitshandschuhe und - falls möglich - eine kräftige Hacke (z.B. Wiedehopfhacke; diese werden in begrenzter Anzahl von der BUND-Ortsgruppe gestellt) mitbringen.

Zur besseren Planung und, um eventuelle kurzfristige Änderungen (bedingt z. B. durch das Wetter oder durch Krankheit) mitzuteilen, bitten wir die Interessenten, die sich nicht bereits am letzten Samstag gemeldet haben, sich - falls möglich - telefonisch unter der Nummer **06849 / 249 anzumelden**.

G. Niklas (Tel. 06849 / 249)



## KG Burgnarren

### Digitaler Prämierungslauf

Zum Termin des Kinderpreismaskenballs mussten alle Kostüme fertig, die Gesichter geschminkt und die Fotos gemacht sein, denn zu diesem Datum war Einsendeschluss des ersten (und hoffentlich letzten) digitalen Prämierungslaufs. Insgesamt haben 20 Kinder im Alter von 10 Wochen (!) bis 12 Jahren teilgenommen und sich dabei gegenseitig mit ihren Kostümeiden und den entsprechenden Umsetzungen übertrifften. Mit dabei waren unter anderem ein Löwe vor Dschungelhintergrund, ein Fußballspieler, ein Einhorn, Rotkäppchen in der Babyschale mit Wolf und gefülltem Körbchen, Weltraumräumädeln, ein Pandabär, eine Leopardin, eine Prinzessin, Belle aus „die Schöne und das Biest“, Tänzerinnen, ein Zauberer gemeinsam mit dem Brüderchen als Hase im Korb, zwei Stinktiere, denen Corona so richtig stinkt, Engelchen und Teufelchen sowie die Pandemie in Gestalt eines Supermarkts zu Corona-Zeiten mit Alltags- und Fastnachtsmasken, Handschuhen, Abstand, Einkaufswagenregulierungen und leeren Regalen von Nudeln, Mehl und Toilettenpapier. Bei all diesen wunderschönen und kreativen Kostümen und strahlenden Gesichtern der Kinder war eine Entscheidung, welches das beste Kostüm ist und wie die Belegung der Plätze eins bis drei ausfallen sollen, einfach unmöglich. Aus diesem Grund entschied sich die Jury dazu, dass in diesem Jahr jedes Kind gewonnen hat und so auch jedes Kind verdientermaßen ein Präsent erhält. Hierzu wurden alle Teilnehmer bereits von Sabine Crispo, Leiterin des KiFa-Teams, persönlich angeschrieben.

**Liebe Kinder**, wir danken Euch, dass Ihr an unserem Kostümwettbewerb teilgenommen habt. Ihr hattet fantastische und kreative Ideen, wunderschöne und witzige Kostüme und habt Euch auf den Fotos toll in Eure Rolle hineinversetzt! Ihr habt Euch richtig viel Mühe gegeben und man sieht Euch auf den Bildern an, dass Ihr viel Spaß hattet. Wir hoffen, dass Ihr uns Eure Kostüme nächstes Jahr persönlich in der Halle beim Kinderpreismaskenball oder bei der Jugenddisco zeigen könnt und wir dann wieder gemeinsam Tanzen und Feiern können.

An dieser Stelle auch herzlichen Dank an unsere Sponsoren: die Kreissparkasse Kirkel sowie eine Privatperson aus Kirkel, die jeweils für unseren Kostümwettbewerb und dessen Umsetzung gespendet haben.

## Vanuatu – in 150 Ländern der Welt steht dieses Land am 5. März im Mittelpunkt

Das Besondere und Verbindende rund um den Globus ist, dass am ersten Freitag im März Christ\*innen der ganzen Welt zur gleichen Zeit mit den gleichen Worten feiern und sich an Gott wenden. Dabei steht jedes Jahr ein anderes Land mit seiner Schönheit, aber auch mit seinen Sorgen und Nöten im Mittelpunkt.

Der Weltgebetstag ist die größte und älteste weltweite ökumenische Frauenbewegung. Jedes Jahr lassen wir uns begeistern von den Stärken der beteiligten Frauen, nehmen Anteil an ihren Sorgen. Weltweit unterstützen wir mit unseren Kollekten und Spenden über 100 Projekte, die Frauen und Mädchen stärken.

Beim diesjährigen Weltgebetstag kommen die Frauen von **VANUATU – einer Inselgruppe im Pazifischen Ozean** zu Wort. **Dieses Südsee-Paradies ist vom globalen Klimawandel stark betroffen** und Auswirkungen des steigenden Meeresspiegels sind deutlich spürbar. Mit der Liturgie, den fröhlichen Liedern und den Bildern aus Vanuatu, einer Insel, die vielen sicherlich unbekannt ist, wollen wir auch in diesem Jahr uns alle ermutigen.

Zum **Weltgebetstagsgottesdienst** möchten wir alle recht herzlich **am Freitag, den 5. März, um 18 Uhr in die Friedenskirche nach KIRKEL-NEUHÄUSEL** einladen. Wir feiern unter den besonderen Bedingungen der Corona-Zeit mit Abstand und medizinischer Maske. Es gibt kein anschließendes Beisammensein mit landestypischem Essen. Alternativ wird ein Gottesdienst zum Mitfeiern in diesem Jahr im fernsehsender Bibel TV am Freitag, dem 05.03.2021, um 19:00 Uhr angeboten.

Es kann auch zu Hause, mitgesungen, mitgebetet und gefeiert werden. Dazu bieten wir ein kleines **kostenloses Weltgebetstags-Paket** an, das wir Ihnen gern nach Hause bringen. Neben dem Begleitschreiben zum Weltgebetstag 2021 wird eine Gottesdienstordnung, ein Spendentüchchen und eine kleine Überraschung enthalten sein. Bei Interesse an diesem Paket wenden Sie sich bitte an **Isabelle Blumberg 06849 / 9709735** oder **Sabine Grütznertel. 06849 / 609968**.

## Aus den Ortsteilen



### Ortsteil Altstadt



#### Feuerwehr Kirkel - Löschbezirk Altstadt

Vor dem Hintergrund der aktuellen Entwicklung der Corona-Pandemie bzw. der damit einhergehenden Einschränkungen des öffentlichen Lebens muss der Dienst- und Übungsbetrieb der Feuerwehr Kirkel, einschließlich der Jugendfeuerwehr, bis auf Weiteres ausgesetzt werden.

Diese Maßnahme dient vor allem dem Erhalt der Einsatzfähigkeit der Feuerwehr Kirkel.

Sobald die pandemiebedingten Einschränkungen es zulassen, wird der Dienst- und Übungsbetrieb wieder aufgenommen.

Die Einsatzbereitschaft ist weiterhin gewährleistet.

## Nachbarschaftshilfe Kirkel

Wir bieten allen Bürgern von Kirkel, die sich in besonderen Lebenslagen befinden, Einkaufshilfen und Unterstützung für Besorgungen sowie die unverbindliche Vermittlung von Gesprächspartnern für medizinische, psychotherapeutische und seelsorgliche Orientierungen. Rufnummer: **0151 / 515 264 70** (werktags zwischen 9 und 16 Uhr) oder **E-Mail: nachbarschaftshilfe.kirkel@web.de**.

## Pfarrei Heilige Familie Blieskastel

[www.pfarrei-blk-heilige-familie.de](http://www.pfarrei-blk-heilige-familie.de)

### Gemeinsam durch die Fastenzeit – per Videokonferenz

In der Fastenzeit 2021 wollen wir mit Ihnen über ein Videokonferenztool in Kontakt kommen und uns gemeinsam auf eine spirituelle Spurensuche begeben. Die Onlinetreffen sind nach dem Dreischritt Rückblick – Impuls – Ausblick aufgebaut. Im Zentrum stehen dabei Impulstexte, Gebetsanregungen, das Hungertuch oder Bibelstellen, die uns in den Wochen vor Ostern bereichern und über die wir in einen Austausch kommen wollen. Inhaltlich orientieren wir uns an der diesjährigen Fastenaktion „Es geht auch anders!“ Die Treffen werden von Pfarrer Eric Klein und Pastoralreferent Steffen Glombitza vorbereitet und moderiert. Da wir uns auf einen spirituellen Weg begeben wollen, wird erwartet, dass die Teilnehmer, wenn möglich, an allen Treffen teilnehmen.

**Termine:** Ab dem 24. Februar bis einschließlich 24. März jeden Mittwoch von 19:30-21:00 Uhr.

**Technische Voraussetzungen:** Sie benötigen einen internetfähigen PC mit Kamera und Mikrofon. Alternativ ist es auch möglich, sich per Telefon in die Sitzung einzuwählen. Die Treffen finden voraussichtlich über das Konferenzsystem Big Blue Button statt. Sie erhalten hierzu dann die entsprechenden Zugangsdaten oder Telefonnummer. **Anmeldung über das Pfarrbüro pfarramt.blk.heilige-familie@bistum-speyer.de** oder **eric.klein@bistum-speyer.de**.

## Ortsteil KIRKEL-NEUHÄUSEL



### Bekanntmachung

#### Berechtigungsholz für den Ortsteil KIRKEL-NEUHÄUSEL für das Jahr 2021

Nach einem alten Holzrecht aus dem Jahre 1844 stehen den Bürgern des Ortsteiles KIRKEL-NEUHÄUSEL jährlich insgesamt 85 Ster (Raummeter) Berechtigungsholz zum Preis der Fabrikkosten zu.

Das Holz wird im Auftrag des SaarForst Landesbetriebes aufgearbeitet und wie in den vergangenen Jahren in offenfertigen Stücken (Länge: 25, 30, 33, 45 und 50 cm) bereitgestellt.

Der Preis beläuft sich auf 60,- € je Ster (Raummeter).

Interessenten für das Berechtigungsholz können sich **bis zum 1. März 2021** bei der Gemeindeverwaltung, Hauptstraße 10, Zimmer 1, (Tel. 06841 / 8098-11) oder per E-Mail ([a.zorn@kirkel.de](mailto:a.zorn@kirkel.de)) melden.

Kirkel, 10.02.2021

Der Bürgermeister: i. A. (Zorn)

### Feuerwehr KIRKEL - LÖSCHBEZIRK KIRKEL-NEUHÄUSEL

Vor dem Hintergrund der aktuellen Entwicklung der Corona-Pandemie bzw. der damit einhergehenden Einschränkungen des öffentlichen Lebens muss der Dienst- und Übungsbetrieb der Feuerwehr KIRKEL, einschließlich der Jugendfeuerwehr, bis auf Weiteres ausgesetzt werden.

Diese Maßnahme dient vor allem dem Erhalt der Einsatzfähigkeit der Feuerwehr KIRKEL.

Sobald die pandemiebedingten Einschränkungen es zulassen, wird der Dienst- und Übungsbetrieb wieder aufgenommen.

Die Einsatzbereitschaft ist weiterhin gewährleistet.

## Einkaufshilfe KIRKEL-NEUHÄUSEL

Besonders unsere Seniorinnen und Senioren sind durch die Pandemie gefährdet. Daher bieten wir vor Ort für alle älteren Mitbürgerinnen und Mitbürger und auch für Bürger, die aus anderen Gründen nicht selbst dazu in der Lage sind, für sich zu sorgen, einen telefonischen Hilfsdienst an.

Gerne können Einkäufe, Abholungen, Besorgungen, etc. von unseren freiwilligen Helfern getätigt werden. Hierzu rufen Sie einfach unsere Hilfeteléfono-nummern an. Wir melden uns umgehend bei Ihnen.

Ich würde Sie bitten, sobald Sie Hilfe für einen Einkaufsgang benötigen, sich zwischen 9 Uhr und 16 Uhr an unsere Kontakte zu wenden:

H-D Sambach, Ortsvorsteher: [hdsambach@gmail.com](mailto:hdsambach@gmail.com), 0160 / 97939798

Karl-Heinz Woitelle, stellv. Ortsvorsteher: [kh.woitelle@t-online.de](mailto:kh.woitelle@t-online.de), 0177 / 2353358

Sandra Bast, Ortsratsmitglied: [sandra.bast@t-online.de](mailto:sandra.bast@t-online.de), 0176 / 56738840

Sozialbüro Gemeinde KIRKEL, Herr Steiner: 06841 / 8098-15  
Alles Weitere wird dann direkt mit Ihnen geklärt werden.

In der Fastenzeit 2021 wollen wir mit Ihnen über ein Videokonferenz-tool in Kontakt kommen und uns gemeinsam auf eine spirituelle Spurensuche begeben. Die Onlinetreffen sind nach dem Dreischritt Rückblick – Impuls – Ausblick aufgebaut. Im Zentrum stehen dabei Impulstexte, Gebetsanregungen, das Hungertuch oder Bibelstellen, die uns in den Wochen vor Ostern bereichern und über die wir in einen Austausch kommen wollen. Inhaltlich orientieren wir uns an der diesjährigen Fastenaktion „Es geht auch anders!“ Die Treffen werden von Pfarrer Eric Klein und Pastoralreferent Steffen Glombitza vorbereitet und moderiert. Da wir uns auf einen spirituellen Weg begeben wollen, wird erwartet, dass die Teilnehmer, wenn möglich, an allen Treffen teilnehmen.

**Termine:** Ab dem 24. Februar bis einschließlich 24. März jeden Mittwoch von 19:30-21:00 Uhr.

**Technische Voraussetzungen:** Sie benötigen einen internetfähigen PC mit Kamera und Mikrofon. Alternativ ist es auch möglich, sich per Telefon in die Sitzung einzuwählen. Die Treffen finden voraussichtlich über das Konferenzsystem Big Blue Button statt. Sie erhalten hierzu dann die entsprechenden Zugangsdaten oder Telefonnummer. **Anmeldung über das Pfarrbüro [pfarramt.blk.heilige-familie@bistum-speyer.de](mailto:pfarramt.blk.heilige-familie@bistum-speyer.de) oder [eric.klein@bistum-speyer.de](mailto:eric.klein@bistum-speyer.de).**

## MGV 1848 Kirkel e.V.

Liebe Sängerinnen und Sänger, die Faschingszeit ist vorbei, nun kann der Frühling kommen. Erste Sonnenstrahlen trauen sich nach der Kälte zu uns. Ein Hoffnungszeichen und die Freude auf schöne Sonnenzeiten, in denen man sich viel draußen bewegen kann, wächst. Wir wünschen allen Sängerinnen und Sängern und allen Freunden des Vereins ein solches Aufatmen und wir hoffen gemeinsam, dass wir uns bald wiedersehen können.  
Euer Vorstand

## Vanuatu – in 150 Ländern der Welt steht dieses

### Land am 5. März im Mittelpunkt

### Vanuatu – in 150 Ländern der Welt steht dieses Land am 5. März im Mittelpunkt

Das Besondere und Verbindende rund um den Globus ist, dass am ersten Freitag im März Christ\*innen der ganzen Welt zur gleichen Zeit mit den gleichen Worten feiern und sich an Gott wenden. Dabei steht jedes Jahr ein anderes Land mit seiner Schönheit, aber auch mit seinen Sorgen und Nöten im Mittelpunkt.

Der Weltgebetstag ist die größte und älteste weltweite ökumenische Frauenbewegung. Jedes Jahr lassen wir uns begeistern von den Stärken der beteiligten Frauen, nehmen Anteil an ihren Sorgen. Weltweit unterstützen wir mit unseren Kollekten und Spenden über 100 Projekte, die Frauen und Mädchen stärken.

Beim diesjährigen Weltgebetstag kommen die Frauen von **VANUATU – einer Inselgruppe im Pazifischen Ozean** zu Wort. **Dieses Südsee-paradies ist vom globalen Klimawandel stark betroffen** und Auswirkungen des steigenden Meeresspiegels sind deutlich spürbar.

Mit der Liturgie, den fröhlichen Liedern und den Bildern aus Vanuatu, einer Insel, die vielen sicherlich unbekannt ist, wollen wir auch in diesem Jahr uns alle ermutigen.

Zum **Weltgebetstagsgottesdienst** möchten wir alle recht herzlich **am Freitag, den 5. März, um 18 Uhr in die Friedenskirche nach Kirkel-Neuhäusel** einladen. Wir feiern unter den besonderen Bedingungen der Corona-Zeit mit Abstand und medizinischer Maske. Es gibt kein anschließendes Beisammensein mit landestypischem Essen. Alternativ wird ein Gottesdienst zum Mitfeiern in diesem Jahr im Fernsehsender Bibel TV am Freitag, dem 05.03.2021, um 19:00 Uhr angeboten.

Es kann auch zu Hause, mitgesungen, mitgebetet und gefeiert werden. Dazu bieten wir ein kleines **kostenloses Weltgebetstags-Paket** an, das wir Ihnen gern nach Hause bringen. Neben dem Begleitschreiben zum Weltgebetstag 2021 wird eine Gottesdienstordnung, ein Spendentütchen und eine kleine Überraschung enthalten sein. Bei Interesse an diesem Paket wenden Sie sich bitte an **Isabelle Blumberg 06849 / 9709735** oder **Sabine Grützner Tel. 06849 / 609968**.



## Der Ortsvorsteher informiert

### Eine Grundsatzfrage

Tagesereignisse, Verwaltungsvorgänge und Beschlussvorlagen für Gemeindegremien stehen vor dem Hintergrund grundsätzlicher Entwicklungen, die zwar mehr oder minder alle betreffen, aber kaum ausreichend behandelt werden. Nutzen wir die Pandemie-Zeit einmal, darauf einen Blick zu werfen, wenn wir uns schon nicht in anderer Form damit auseinandersetzen können. Nehmen wir mal den Bereich Bauen und Wohnen. Neben Essen und Trinken eine elementare Angelegenheit. In Limbach und in unserer Gemeinde ist die Nachfrage nach Wohnraum, nach Wohneigentum und nach Mietwohnungen bekanntlich sehr hoch. Das knappe Angebot trägt mit dazu bei, dass die Preise für Bauland ohne Not immer weiter steigen und Neubauten zu hier bislang unvorstellbaren Summen veräußert werden. Trägt weiter dazu bei, dass insbesondere junge Paare bei uns kein Zuhause finden oder trotz doppeltem Einkommen keine solide Baufinanzierung zustande bekommen. Nennenswerte Leerstände gibt es bei uns nicht. Ältere Häuser wechseln wohl ab und an ihre Besitzer. Aber das geschieht naturgemäß langsam. Neubauvorhaben werden zudem häufig mit größtem Argwohn verfolgt, ja versucht mit allen Mitteln zu verhindern. Nicht nur, dass erschwierigere Bauten lächerlich gemacht werden. Es werden auch schon mal schwere Geschütze aufgeföhren, wie Flächenfraß, Zerstörung der Umwelt und der Verweis auf eine vermeintlich sinkende Bevölkerung. Im ein oder anderen Fall mag das durchaus seine Berechtigung haben. Bemerkenswert ist nur, dass all das von denjenigen vorgebracht wird, die selbst zumeist ganz schön wohnen und persönlich keine Sorge mehr mit diesen Dingen haben. Dabei gilt: Eine Gemeinde, ein Ort, eine Gemeinde, die einer jungen Generation keine Heimat bietet, stirbt infolge Abwanderung, mangelnder Zuwanderung und „Gentrifizierung“, also der Engführung auf eher vermögende Bevölkerungsteile. Die Eigenart von Limbach: die Versorgungseinrichtungen, die Sport- und sonstige Vereine und was auch immer noch dazu gehört, steht auf dem Spiel. Selbstverständlich gilt es, beispielsweise den Grünzug entlang des Mutterbachs zu schützen oder Flächen, die nicht nur der Naherholung dienen, sondern auch der Erhaltung der natürlichen Vielfalt (von der wir letztlich auch einen Nutzen haben). Aber es gibt auch eine soziale Verantwortung – für die Betroffenen und für Limbach. Das heißt, den Entscheidungsträgern ist ans Herz gelegt, sich Themen wie Verdichtung von bebauten Flächen ebenso zu öffnen wie die Ermöglichung von Bauvorhaben, wenn sie nicht wildwüchsig oder gemeinschaftsschädlich erfolgen. Nicht zu vergessen: Es gibt ja auch rechtliche Vorgaben durch Planungsvorgaben oder die häufig nicht kalkulierbare Haltung der Unteren Baubehörde in Homburg. Halten wir fest: Bauen und Wohnen darf keine Sache für populistische Vereinfachungen werden, in welche Richtung die auch immer gehen mögen. Und, um ein Thema anzusprechen, das gerade diskutiert wird – wo, wenn nicht bei uns, haben Ein- oder Zweifamilienhäuser sinnvoll ihren Platz? Wir müssen jungen Familien und „Zuzugswilligen“ Möglichkeiten bieten. Ohne dass es eine Luxus-Angelegenheit wird. Bauen und die Umgestaltung von Immobilien war schon immer ein Ausweis für ein rühriges Gemeinwesen. Das Gegenteil also einer verdrießlichen Weltsicht. Sondern eine Form von Zukunftserwartung, die nicht nur, aber auch Limbach verdient hat.

Ihr Ortsvorsteher Max Limbacher.

E-Mail: [ov.limbach@online.ms](mailto:ov.limbach@online.ms)

## Beste Bedingungen für Pflegearbeiten an Limbacher Düne

Helfen Sie mit – am kommenden Samstag um 14 Uhr wird es noch einmal einen Pflegeeinsatz an der Limbacher Düne geben, organisiert durch die Ortsgruppe des BUND. Letztes Wochenende war noch alles festgeföhren. Aber nun sagt der Wetterfrosch hervorragendes Wetter voraus. Helfer melden sich bitte an oder informieren sich bei Gerhard Niklas unter der Rufnummer 06849 / 249.

### Herausgeber und verantwortlich für den Amtlichen Teil:

der Bürgermeister der Gemeinde Kirkel,  
66459 Kirkel,  
Telefon 06841/8098-0,  
E-Mail: [amtsblatt@kirkel.de](mailto:amtsblatt@kirkel.de)

**Druck:** Druckhaus WITTICH KG  
**Verlag:** LINUS WITTICH Medien KG  
**Anschrift:** 54343 Föhren, Europa-Allee 2

### Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil:

Dietmar Kaupp, Verlagsleiter  
Melina Franklin, Produktionsleiterin

### Anzeigen:

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

### Impressum

**Erscheinung:** wöchentlich  
**Zustellung:** Kostenlose Zustellung an alle Haushalte, Einzelbezug über den Verlag  
**Reklam. Vertrieb:** Tel. 06502 9147-800,  
E-Mail: [vertrieb@wittich-foehren.de](mailto:vertrieb@wittich-foehren.de)



## Feuerwehr Kirkel - Löschbezirk Limbach

Vor dem Hintergrund der aktuellen Entwicklung der Corona-Pandemie bzw. der damit einhergehenden Einschränkungen des öffentlichen Lebens muss der Dienst- und Übungsbetrieb der Feuerwehr Kirkel, einschließlich der Jugendfeuerwehr, bis auf Weiteres ausgesetzt werden.

Diese Maßnahme dient vor allem dem Erhalt der Einsatzfähigkeit der Feuerwehr Kirkel.

Sobald die pandemiebedingten Einschränkungen es zulassen, wird der Dienst- und Übungsbetrieb wieder aufgenommen.

Die Einsatzbereitschaft ist weiterhin gewährleistet.

## Nachbarschaftshilfe Kirkel

Wir bieten allen Bürgern von Kirkel, die sich in besonderen Lebenslagen befinden, Einkaufshilfen und Unterstützung für Besorgungen sowie die unverbindliche Vermittlung von Gesprächspartnern für medizinische, psychotherapeutische und seelsorgeische Orientierungen. Rufnummer: **0151 / 515 264 70** (werktags zwischen 9 und 16 Uhr) oder **E-Mail: nachbarschaftshilfe.kirkel@web.de**.

## Pfarrei Heilige Familie Blieskastel

[www.pfarrei-blk-heilige-familie.de](http://www.pfarrei-blk-heilige-familie.de)

**Gemeinsam durch die Fastenzeit – per Videokonferenz**

In der Fastenzeit 2021 wollen wir mit Ihnen über ein Videokonferenztool in Kontakt kommen und uns gemeinsam auf eine spirituelle Spurensuche begeben. Die Onlinetreffen sind nach dem Dreischritt Rückblick – Impuls – Ausblick aufgebaut. Im Zentrum stehen dabei Impulstexte, Gebetsanregungen, das Hungertuch oder Bibelstellen, die uns in den Wochen vor Ostern bereichern und über die wir in einen Austausch kommen wollen. Inhaltlich orientieren wir uns an der diesjährigen Fastenaktion „Es geht auch anders!“ Die Treffen werden von Pfarrer Eric Klein und Pastoralreferent Steffen Glombitza vorbereitet und moderiert. Da wir uns auf einen spirituellen Weg begeben wollen, wird erwartet, dass die Teilnehmer, wenn möglich, an allen Treffen teilnehmen.

**Termine:** Ab dem 24. Februar bis einschließlich 24. März jeden Mittwoch von 19:30-21:00 Uhr.

**Technische Voraussetzungen:** Sie benötigen einen internetfähigen PC mit Kamera und Mikrofon. Alternativ ist es auch möglich, sich per Telefon in die Sitzung einzuwählen. Die Treffen finden voraussichtlich über das Konferenzsystem Big Blue Button statt. Sie erhalten hierzu dann die entsprechenden Zugangsdaten oder Telefonnummer. **Anmeldung über das Pfarrbüro pfarramt.blk.heilige-familie@bistum-speyer.de oder eric.klein@bistum-speyer.de.**

## Allgemeine Nachrichten



## Wirtschaftsförderungsgesellschaft Saarpfalz mbH

**Live Online Seminar „Existenzgründung im Nebenerwerb“: Schritt für Schritt in die Selbstständigkeit**

**Bexbach/ Saarpfalz-Kreis.** Die Wirtschaftsförderungsgesellschaft Saarpfalz (WFG) bietet am Mittwoch, 3. März 2021 von 18 bis 19.30 Uhr ein Live Online Seminar zum Thema Existenzgründung im Nebenerwerb an. Die WFG Saarpfalz bietet dieses Veranstaltungsformat aufgrund der Situation seit dem vergangenen Jahr neu an. So können die Teilnehmer, bequem von zu Hause aus, mehr über die Rahmenbedingungen sowie die Chancen und Risiken dieser Form der Existenzgründung erfahren. Angesprochen sind Personen, die ihre Selbstständigkeit langsam aufbauen und zunächst die Sicherheit einer Festanstellung nicht ganz aufgeben möchten oder auch Interessenten, die eine Selbstständigkeit in Teilzeit angehen möchten, zum Beispiel parallel zu einer Familienphase.

In dem Online Seminar geht es um die Klärung von Fragen wie „Was sollte ich bei der Anmeldung einer nebenberuflichen Selbstständigkeit beachten?, Wie sehen meine individuellen Voraussetzungen für eine Gründung im Nebenerwerb aus?, Welche Steuern kommen auf mich zu?, Welche Auswirkungen hat eine nebenberufliche Selbstständigkeit auf Krankenversicherung und Altersvorsorge? Welche anderen Versicherungen benötige ich?“

60 Prozent aller Gründer starten nebenberuflich und bauen schrittweise und ohne größeres Risiko eine neue Existenz auf. Dabei kann man eventuell auch in den Genuss von Fördermöglichkeiten kommen. Manche Unternehmer/-innen machen so auch ihr Hobby zum Beruf. Referent ist Uwe Schwan, Gesellschaft für Unternehmensanalyse und Betriebsberatung AG. Die Teilnahme ist kostenfrei. Eine Anmeldung ist erforderlich. Der Zugang zu dem Internet-Seminar kann über Smartphone, Tablet, Laptop oder PC erfolgen, wobei die Zugangsdaten den Teilnehmern vorab per Email übermittelt werden. Es wird während der Veranstaltung eine Chat-Möglichkeit geben, um auch gezielte Fragen der Teilnehmer zu erörtern. Weitere Informationen und Anmeldung unter: [www.wfg-saarpfalz.de](http://www.wfg-saarpfalz.de).

**DATENSCHUTZ GEHT UNS ALLE AN...**  
Diskutieren Sie mit uns auf [blog.wittich.de/](http://blog.wittich.de/)

## RIEMANN'S ÖKOÄPFELVERKAUF

Äpfel & Birnen direkt vom Erzeuger aus dem Alten Land  
hergestellt nach Ökologischem Demeter-Landbau



**Verkauf am Donnerstag, dem 25.02.2021**

Bio-Äpfelsaft 5 l = 10,- € / Elstar, Jonagold, Topaz, Braeburn,

Boskoop, Gala, Fuji 10 kg = 20,- € und 6 kg = 13,- €

Birnen 2,5 kg = 6,- € / Kartoffeln (kein Bio) Belana 12,5 kg = 8,- €

**Apfel des Monats „AUTENTO“ 6 kg 13,- €**

8.35 Uhr Kirkel - Festplatz  
8.55 Uhr Limbach - Festplatz

9.15 Uhr Altstadt - Feuerwehr

**Öko-Obstbau Riemann, 21635 Jork, ☎ 04162/5291**

**Nächster Verkauf am 25.03.2021 - [www.oekoobstbau-riemann.de](http://www.oekoobstbau-riemann.de)**



## Ergotherapeutische Praxis Carsten Ringling

Mörikestraße 10 · 66459 Kirkel · Telefon (0 68 49) 60 98 94  
- auch Hausbesuche -

**JOBS**  
IN IHRER REGION

[jobs-regional.de](http://jobs-regional.de)

Ein Produkt der  
LINUS WITTICH Medien Gruppe

## Die Wirtschaftsförderung Saarpfalz informiert:

### Online Live Seminar:

### Existenzgründung im Nebenerwerb

### - Schritt für Schritt in die Selbstständigkeit

**Mittwoch, 03. März 2021, 18.00 bis 19.30 Uhr**

Wie sehen meine Voraussetzungen für eine Gründung im Nebenerwerb aus? Welche Chancen und Risiken sind damit verbunden? Was sollte ich bei der Anmeldung einer nebenberuflichen Selbstständigkeit beachten? Welche Steuern kommen auf mich zu? Welche Auswirkungen hat eine nebenberufliche Selbstständigkeit auf Krankenversicherung und Altersvorsorge? Welche anderen Versicherungen benötige ich?

**Zielgruppe: Existenzgründer/innen, Angestellte, Rentner/innen, am Nebenerwerb interessierte Berufstätige**

### Online Sprechtag Digitalisierung

**Dienstag, 16. März 2021, 10.00 bis 17.00 Uhr**

Besprechen Sie Ihre individuellen Fragen zu Digitalisierungsthemen mit den Experten des Mittelstand 4.0-Kompetenzzentrum Saarbrücken. Beispielsweise: Wie gelangen Betriebe Schritt für Schritt in mobile Arbeitsformen? Wie lassen sich Angebote und Dienstleistungen digital weiterentwickeln? Welche Fördermittel stehen den Unternehmen im Landkreis zur Digitalisierung ihrer Prozesse jetzt zur Verfügung?

**Der kostenfreie Online-Sprechtag findet als individuelle, jeweils einstündige Telefon- und Videokonferenz statt.**

**Zielgruppe: Alle Interessierten aus Kleinen und Mittleren Unternehmen aller Branchen: Dienstleister, Industrie und Handwerk**

Die Teilnahme an den Veranstaltungen ist kostenfrei, Anmeldung erforderlich. Weitere Informationen unter: [www.wfg-saarpfalz.de](http://www.wfg-saarpfalz.de) oder **telefonisch: 06826 5202-0**

Wirtschaftsförderungsgesellschaft Saarpfalz mbH  
Saarpfalz-Park 1  
66450 Bexbach  
Telefon 06826 / 52 02-0  
[info@wfg-saarpfalz.de](mailto:info@wfg-saarpfalz.de), [www.wfg-saarpfalz.de](http://www.wfg-saarpfalz.de)



Die aktuellen Stellenangebote finden  
Sie in Ihrem Mitteilungsblatt!

## Wenn Sie kein Amtsblatt bekommen haben .....

Reklamationen wegen Nichtzustellung des Amtsblattes nimmt der Verlag entgegen unter folgender Nummer:

**06502/9147-800.**

Die E-Mail Adresse für Reklamationen ist:

**vertrieb@wittich-foehren.de**

**Bitte alle redaktionellen Beiträge für die Kirkeler Nachrichten senden an**

**amtsblatt@kirkel.de**

Farbanzeigen fallen auf!

Jetzt online buchen und gestalten:  
[anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)



**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Ich berate Sie gerne

Dieter Wörz

Ihr Ansprechpartner vor Ort

**Mobil: 0170 2337414**

[d.woerz@wittich-foehren.de](mailto:d.woerz@wittich-foehren.de)  
[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

**BEILAGEN-SERVICE**

KONTAKT: [beilagen@wittich-foehren.de](mailto:beilagen@wittich-foehren.de)



**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



## Ihr Partner für Amts- und Mitteilungsblätter

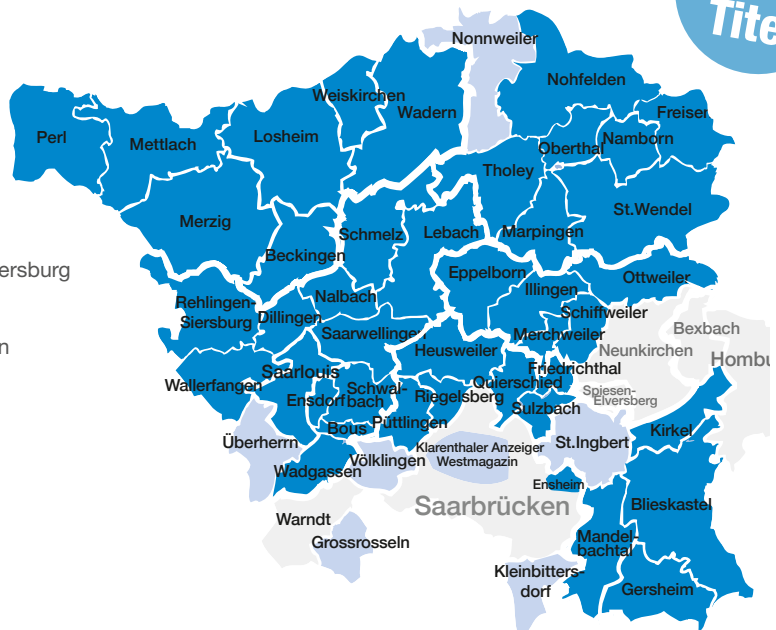
Seit über 50 Jahren ist der lokale Markt unsere Kernkompetenz.

- über 125 Amts- und Mitteilungsblätter wöchentlich am Standort Föhren
- attraktive Kombi-Pakete

### Wir im Saarland:

|                |                     |
|----------------|---------------------|
| Beckingen      | Namborn             |
| Blieskastel    | Nohfelden           |
| Bous           | Oberthal            |
| Dillingen      | Ottweiler           |
| Ensdorf        | Perl                |
| Ensheim        | Püttlingen          |
| Eppelborn      | Quierschied         |
| Freisen        | Rahlingen-Siersburg |
| Friedrichsthal | Riegelsberg         |
| Gersheim       | Saarlouis           |
| Heusweiler     | Saarwellingen       |
| Illingen       | Schiffweiler        |
| Kirkel         | Schmelz             |
| Lebach         | Schwalbach          |
| Losheim        | St. Wendel          |
| Mandelbachtal  | Sulzbach            |
| Marpingen      | Tholey              |
| Merchweiler    | Wadern              |
| Merzig         | Wadgassen           |
| Mettlach       | Wallerfangen        |
| Nalbach        | Weiskirchen         |

Weitere Gebiete über Kooperationspartner buchbar. Wir stimmen das für Sie ab.



Saarland

42 Titel

[anzeigen@wittich-foehren.de](mailto:anzeigen@wittich-foehren.de)



# ABSCHIED nehmen

06502  
9147-0

Wir nahmen Abschied von unserem guten Vater,  
Schwiegervater und Opa

## Herbert Weimann

\*14.03.1950 †10.02.2021

In Liebe und Dankbarkeit:  
Michael und Selina  
Melanie und Niko  
Jan und Marie  
und alle Angehörigen

Kirkel, im Februar 2021

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung  
hat im engsten Familienkreis auf dem Friedhof  
in Kirkel-Neuhäusel stattgefunden.

Wir danken allen, die mit uns auf vielfältige Weise  
Anteil genommen haben.

Bestattungen Backes

Von guten Mächten wunderbar geborgen,  
erwarten wir getrost, was kommen mag.  
Gott ist mit uns am Abend und am Morgen  
und ganz gewiss an jedem neuen Tag.

(D. Bonhoeffer)



## Horst Welsch

„Müllersch Horst“  
\* 17. 11. 1933 † 28. 01. 2021

In dankbarer Erinnerung nehmen wir Abschied von  
meinem Ehemann, unserem Vater, Schwiegervater,  
Opa, Uropa und Onkel.

*Doris  
Thomas, Christine, Andreas, Lukas  
Horst Peter, Susi, Lara, Jannik  
Jutta, Armin  
Michael, Eva*

Kirkel, 29. Januar 2021

Die Beisetzung fand im engsten Familienkreis statt.

## Bestattungen Backes



### Carsten Backes

Goethestraße 41a • 66459 Kirkel-Neuhäusel  
(0 68 49) 9 91 85 50

Beethovenstraße 9 • 66459 Kirkel-Limbach  
(0 68 41) 8 12 05

Zum Kirchberg 10 • 66459 Kirkel-Altstadt  
(0 68 41) 7 59 85 77

[www.bestattungen-backes.de](http://www.bestattungen-backes.de)



Tag und Nacht für Sie dienstbereit!

## Bestattermeister Rainer Gebhardt

vormals Bestattungen  
Gerhard Pfeifer

Sehr gut in Preis und Leistung  
von Ihnen bewertet.

[www.beerdigungen-gebhardt.de](http://www.beerdigungen-gebhardt.de)  
Kirkel · Kaiserstraße 116 · Tel. 271



## Das Bestattungshaus

würdevoll - zeitgemäß - einfühlsam - bezahlbar

**STEIMER & GRUB**  
GMBH  
[www.bestattungen-steimer.de](http://www.bestattungen-steimer.de)

- Vor Ort, in der Bahnhofstr. 29,  
oder wahlweise bei Ihnen Zuhause.
- Uneingeschränkte Dienstleistung,  
auch in der aktuellen Situation.
- Formalitätenservice & Bestattungsvorsorge.
- Wünsche und Kostenrahmen werden  
respektiert.
- Individuelle Bestattungsregelungen in  
Ihrem Sinne.

Christof Heß (fachgeprüfter Bestatter)



06841 / 8552  
0172 / 68 04 738



## An alle gedacht ?

Die Trauerdanksagung hilft Ihnen,  
beim Danken niemanden  
zu vergessen.



Anzeigenannahme: 06502 9147-0



# HAWESKO

Hanseatisches Wein und Sekt Kontor

## Primitivo aus Süditalien

SIE SPAREN  
**49%**



10 Flaschen + 2 Weingläser statt € ~~98,46~~ nur € **49<sup>90</sup>**

JETZT **VERSANDKOSTENFREI** BESTELLEN: [hawesko.de/blatt](https://hawesko.de/blatt)



**JAHREHNTELANGE ERFAHRUNG** Über 55 Jahre Erfahrung im Versand und Leidenschaft für Wein bündeln sich zu einzigartiger Kompetenz.



**GARANTIERTE QUALITÄT** Wir stellen hohe Qualitätsanforderungen an unsere Weine – von der Entscheidung beim Winzer bis zur fachgerechten Lagerung.



**TOP PREIS-LEISTUNG** Guter Wein hat seinen Preis, muss aber nicht teuer sein. Wir bieten faire Preise und regelmäßig attraktive Kundenvorteile.

Zusammen mit 10 Fl. im Vorteilspaket erhalten Sie 2 Gläser von Schott Zwiesel im Wert von € 14,90. Telefonische Bestellung unter 04122 50 44 55 mit Angabe der **Vorteilsnummer 1089572**

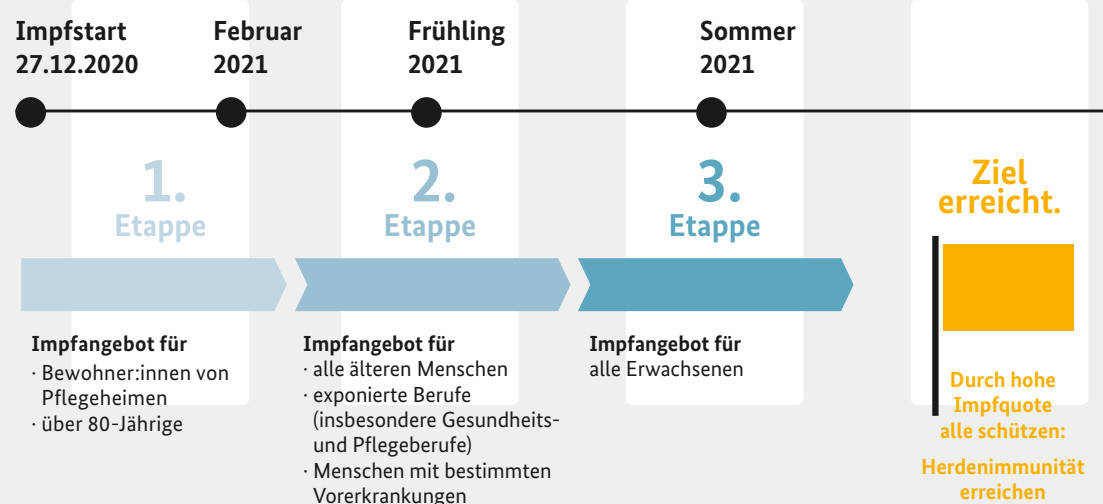
Versandkostenfrei innerhalb Deutschlands. Max. 3 Pakete pro Kunde und nur solange der Vorrat reicht. Es handelt sich um Flaschen von 0,75 Liter Inhalt. Alkoholische Getränke werden nur an Personen ab dem vollendeten 18. Lebensjahr geliefert. Informationen zu Lieferbedingungen und Datenschutz finden Sie unter [www.hawesko.de/service/lieferkonditionen](https://www.hawesko.de/service/lieferkonditionen) und [www.hawesko.de/datenschutz](https://www.hawesko.de/datenschutz). Ihr Hanseatisches Wein- und Sekt-Kontor Hawesko GmbH, Geschäftsführer: Gerd Stemmann, Alex Kim, Anschrift: Friesenweg 4, 22763 Hamburg, Handelsregistereintrag: HRB 99024 Amtsgericht Hamburg, USt-Identifikationsnr: DE 25 00 25 694.

# IMPFSTOFFE FÜR DEUTSCHLAND

Info-Tel. 116 117

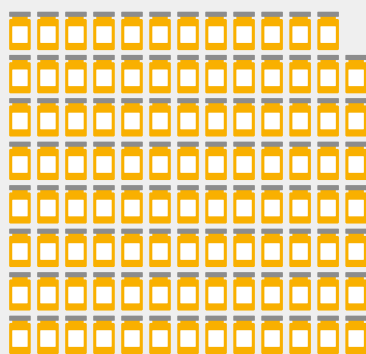
Rund 3,3 Millionen Impfungen sind in den ersten sechs Wochen bereits durchgeführt worden – rund 1 Million Menschen haben auch schon ihre Zweitimpfung erhalten (Stand: 8. Februar 2021). Noch ist der Impfstoff knapp. Aber alle produzierenden Unternehmen, die EU, der Bund, die Länder und die vielen Menschen aus den Gesundheitsberufen geben alles und krempeln die #ÄrmelHoch – damit wir schneller impfen können.

## Der Etappenplan 2021: Wer wird wann geimpft?



## Lieferung der drei Impfstoffe im 1. Quartal

Gesamtmengen Deutschland aus EU-Bestellungen, gemäß Planzahlen der Hersteller, abhängig von Einhaltung der geplanten Liefertermine



**BioNTech/Pfizer**  
≈ 10,3 Mio.

Durch die Zulassung des Impfstoffes von AstraZeneca können im Februar rund **1,7 Mio. Menschen** zusätzlich ihre Erstimpfung erhalten.



**Moderna**  
≈ 1,8 Mio.



**+ AstraZeneca**  
≈ 5,6 Mio.

Fragen & Antworten, Videos, Downloads und Newsletter unter [Corona-Schutzimpfung.de](https://www.corona-schutzimpfung.de)

Stellen Sie Ihre Fragen beim kostenfreien Info-Telefon unter **116 117**

Bleiben Sie auf dem Laufenden:

bmg.bund    Bundesministerium für Gesundheit  
 bmg\_bund    bundesgesundheitsministerium

Bundesgesundheitsminister Jens Spahn beantwortet mit seinen Gästen Ihre Fragen rund um die Corona-Schutzimpfung im Livestream am 20.2. um 14.00 Uhr auf [ZusammenGegenCorona.de/live](https://www.zusammengegen corona.de/live)

**LIVE  
TALK**

**DEUTSCHLAND  
KREMPelt DIE  
#ÄRMELHOCH  
CORONA-SCHUTZIMPFUNG.DE**

# UNSERE FLAT-RATE LEASING-ANGEBOTE



PEUGEOT 108 STYLE

AB 79 € /MTL.<sup>1</sup>



PEUGEOT 208 ACTIVE PACK

AB 99 € /MTL.<sup>1</sup>



PEUGEOT

## AUTOHAUS DECKERT

AUTOHAUS DECKERT GMBH

Homburg · Tel. 06841 972 91-0 · E-Mail: homburg@autohaus-deckert.com  
 BLK-Aßweiler · Tel. 06803 3903-0 · E-Mail: assweiler@autohaus-deckert.com  
 St. Wendel · Tel. 06851 80004-0 · E-Mail: st.wendel@autohaus-deckert.com  
 Zweibrücken · Tel. 06332 5664-0 · E-Mail: zweibruecken@autohaus-deckert.com

Mehr unter: [www.autohaus-deckert.com](http://www.autohaus-deckert.com)

PEUGEOT 108 Style 1.0 l VTi 72 5-Türer, 53 kW (72 PS): Kraftstoffverbrauch (kombiniert) in l/100km: 3,7; CO<sub>2</sub>-Emission (kombiniert) in g/km: 85\*  
 PEUGEOT 208 Active Pack 1.2 l PureTech 75, 55 kW (75 PS): Kraftstoffverbrauch (kombiniert) in l/100 km: 4,1; CO<sub>2</sub>-Emissionen (kombiniert) in g/km: 94\*

\* Die Kraftstoffverbrauchs- und CO<sub>2</sub>-Emissionswerte wurden nach der (WLTP) ermittelt und werden zu Vergleichszwecken auch zurückgerechnet nach dem früheren NEFZ-Standard ausgewiesen. Aufgrund der realistischeren Prüfbedingungen fallen WLTP-Werte häufig höher aus als die nach NEFZ gemessenen Werte. Bitte beachten Sie, dass für die Bemessung von Steuern und ggf. anderen fahrzeugbezogenen Abgaben seit dem 1. September 2018 die nach WLTP ermittelten Werte als Berechnungsgrundlage herangezogen werden. Daher können für die Bemessung solcher Steuern und Abgaben andere Werte als die hier angegebenen gelten. Alle angegebenen Werte können je nach Ausstattung, gewählten Optionen und Bereifung variieren.

<sup>1</sup>Ein unverbindliches Restwertleasingangebot der PSA Bank Deutschland GmbH, Siemensstraße 10, 63263 Neu-Isenburg, für den **PEUGEOT 108 Style VTi 72 Stop & Start (5-Türer)** 53 kW (72 PS), Benziner, 998 cm<sup>3</sup>, Anschaffungspreis (Nettodarlehensbetrag): 13.309,20 €; Leasingsonderzahlung: 490 €; Laufzeit: 24 Monate; 24 mtl. Leasingraten à 79 €; effektiver Jahreszins: -13,25 %; Sollzinssatz (fest) p. a.: -14,12 %; Gesamtbetrag: 2.386 €; **PEUGEOT 208 Active Pack PureTech 75**, 55 kW (75 PS), Benziner, 1.199 cm<sup>3</sup>, Anschaffungspreis (Nettodarlehensbetrag): 17.248,60 €; Leasingsonderzahlung: 990 €; Laufzeit: 24 Monate; 24 mtl. Leasingraten à 99 €; effektiver Jahreszins: -13,15 %; Sollzinssatz (fest) p. a.: -14,01 %; Gesamtbetrag: 3.375 €. Alle Preisangaben inkl. MwSt.; Laufleistung: 10.000 km/Jahr. Zgl. Bsp. nach § 6a PangV. Zuzüglich Überführungs- und Zulassungskosten. Angebot für Privatkunden gültig bis zum 31.03.2021. Widerrufsrecht nach § 495 BGB.

**KARWAT**  
Injektionstechnik

Seit 1962

A. KARWAT & S. GmbH  
Rehgrabenstr. 1  
66125 Saarbrücken

**FEUCHTE NASSE Wände? RISSE im Haus?**

- Rissverpressung
- Abdichtung von Kellern und Balkonen
- Verankern, Verfüllen, Verstärken
- Setzungs-Schadensbeseitigung
- Beton- und Mauerwerksanierung

☎ 0 68 97 - 95 28 30 [www.rissverpressung.de](http://www.rissverpressung.de)

Dieser Ausgabe liegt eine Beilage der Firma Markus Verlag GmbH bei.

**König**  
...Schöne Dächer

- Dächer & Fassaden
- Klempnerarbeiten
- Photovoltaik-Anlagen

Andreas König, Dachdeckermeister, 66459 Kirkel-Limbach  
**Telefon 0 68 41 / 98 27 37**

**OEL SCHNEIDER**  
Heizöl  
[www.oelschneider.de](http://www.oelschneider.de)  
Tel.: 06894 5 20 72

**Schönbucher**  
Brennstoffe  
• Holz • Kohle • Pellets  
[www.schoenbucher-shop.de](http://www.schoenbucher-shop.de)  
Tel.: 0681 94 80 90

**WOODOX Pellets**  
inkl. MwSt. zzgl. 32 € Frachtkosten  
48 Säcke / 15kg / 590 kg pro Palette  
Dihelox Quercit, Ö-Norm M7133, ENplus A1  
239€

## Wichtige Information für unsere Leser und Interessenten.

### Sie erreichen den Verlag

Mo. - Do.: 7.00 - 17.00 Uhr und Fr.: 7.00 - 16.00 Uhr  
 Tel. 06502 9147-0. Annahme Klein- und Familienanzeigen:  
 → [service@wittich-foehren.de](mailto:service@wittich-foehren.de)

### Zustellung/Reklamation

Tel. 06502 9147-800 → [vertrieb@wittich-foehren.de](mailto:vertrieb@wittich-foehren.de)

### Amtsblatt „Kirkeler Nachrichten“

Lesen Sie die aktuelle Ausgabe „Kirkeler Nachrichten“ unter <http://epaper.wittich.de/135>

### Redaktions-Annahmeschluss

Mi., 14.00 Uhr VG  
 bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher  
 → [mein.wittich.de](http://mein.wittich.de)

### Anzeigen-Annahmeschluss (für Privat- und Geschäftsanzeigen)

Mi., 12.00 Uhr  
 bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher

### Ihre Ansprechpartner für Geschäftsanzeigen und Prospektwerbung



**Dieter Wörz**  
 Gebietsverkaufsleiter  
 Mobil: 0170 2337414  
[d.woerz@wittich-foehren.de](mailto:d.woerz@wittich-foehren.de)



**Claudia Straka**  
 Verkaufsinendienst  
 Tel.: 06502 9147-274  
[c.straka@wittich-foehren.de](mailto:c.straka@wittich-foehren.de)

LINUS WITTICH Medien KG | Europa-Allee 2 | 54343 Föhren

